II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΟΡΙΣΤΙΚΗ ΕΓΚΡΙΣΗ
του διορθωτικού και συμπληρωματικού προϋπολογισμού αριθ. 1 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 1996

(96/647/Ευρατόμ, ΕΚΑΧ, ΕΚ)

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα, και ιδίως το άρθρο 78 παράγραφος 7,

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 203 παράγραφος 7, καθώς και το κείμενο του πρωτοκόλλου 16 και της δήλωσης 22 που προσαρτώνται σε αυτήν,

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, και ιδίως το άρθρο 177 παράγραφος 7,

τη συνθήκη περί τροποποιήσεως ορισμένων δημοσιονομικών διατάξεων των συνθηκών για την ίδρυση των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και της συνθήκης περί ιδρύσεως ενιαίου Συμβουλίου και ενιαίας Επιτροπής των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, που υπεγράφη στις 22 Ιουλίου 1975,

το δημοσιονομικό κανονισμό της 21ης Δεκεμβρίου 1977 που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 2335/95 [2], και ιδίως τα άρθρα 10, 15 και 17,

τη διοργανική συμφωνία της 29ης Οκτωβρίου 1993 σχετικά με τη δημοσιονομική πειθαρχία και τη βελτίωση της διαδικασίας του προϋπολογισμού [3],

το γενικό προϋπολογισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 1996 [4],

το προσχέδιο του διορθωτικού και συμπληρωματικού προϋπολογισμού αριθ. 1 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 1996, που υποβλήθηκε από την Επιτροπή,

---

[1] ΕΕ αριθ. L 356 της 31. 12. 1977, σ. 1.
[2] ΕΕ αριθ. L 240 της 7. 10. 1995, σ. 12.
[3] ΕΕ αριθ. C 331 της 7. 12. 1993, σ. 1.
[4] ΕΕ αριθ. L 22 της 29. 12. 1996, σ. 1.

το σχέδιο του διορθωτικού και συμπληρωματικού προϋπολογισμού αριθ. 1 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 1996, που κατήρτισε το Συμβούλιο,

τις συζητήσεις και τα πεπραγμένα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στις 17 και 18 Ιουλίου 1996, στο πέρας των οποίων ενέκρινε το διορθωτικό και συμπληρωματικό προϋπολογισμό αριθ. 1 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 1996,

τα ψηφίσματα που ενέκρινε το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στις 18 Ιουλίου 1996,

τα πεπραγμένα του Συμβουλίου στις 25 Ιουλίου 1996 και τις τροπολογίες που ενέκρινε το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στις 18 Ιουλίου 1996,

δεδομένου ότι κατά τον τρόπο αυτό έχει ολοκληρωθεί η διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 78 της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα, στο άρθρο 203 της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και στο άρθρο 177 της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας,

ΔΙΑΠΙΣΤΩΝΕΙ:

Άρθρο μόνο

Εγκρίνεται οριστικά ο διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1 της Ευρωπαϊκής Ένωσης για το οικονομικό έτος 1996, όπως εμφαίνεται στο παράρτημα.

29 Ιουλίου 1996.

Ο Πρόεδρος

Klaus HÄNSCH

ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΟΣ ΚΑΙ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΑΡΙΘ. 1 ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΓΙΑ ΤΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΕΤΟΣ 1996

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ

Α. Γενική κατάσταση εσόδων 7

Β. Χρηματοδότηση του γενικού προϋπολογισμού 29

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ

Τμήμα I: Κοινοβούλιο 41

— Κατάσταση εσόδων 42

— Κατάσταση δαπανών 44

Παράρτημα: Διαμεσολαβητής 55

Τμήμα II: Συμβούλιο 59

— Κατάσταση εσόδων 61

— Κατάσταση δαπανών 62

Τμήμα III: Επιτροπή 71

— Μέρος Β: Επιχειρησιακές πιστώσεις 73

Τα ποσά του παρόντος εγγράφου του προϋπολογισμού εκφράζονται σε Ecu, εκτός αν υπάρχει αντίθετη ένδειξη.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ

Α. ΓΕΝΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ

Τίτλος	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
1	Ίδιοι πόροι	81 320 317 223	– 9 160 227 283	72 160 089 940
3	Διαθέσιμα πλεονάσματα			
	— Διαθέσιμο πλεόνασμα του προηγούμενου οικονομικού έτους	p.m.	+ 9 215 192 383	9 215 192 383
	— Πλεόνασμα ιδίων πόρων που προκύπτει από τη μεταφορά προς το νομισματικό αποθεματικό του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων	p.m.	—	p.m.
	— Πλεόνασμα ιδίων πόρων προερχόμενο από το φόρο προστιθέμενης αξίας, τις αντίστοιχες χρηματικές συνεισφορές και τον συμπληρωματικό πόρο	p.m.	—	p.m.
	— Επιστροφές στην Ελλάδα, την Ισπανία και την Πορτογαλία	p.m.	—	p.m.
4	Διάφοροι κοινοτικοί φόροι, εισφορές και τέλη	444 764 168	+ 5 900	444 770 068
5	Έσοδα από τη διοικητική λειτουργία των οργάνων	91 694 100	—	91 694 100
6	Συνεισφορές στα κοινοτικά προγράμματα, επιστροφές δαπανών, έσοδα από υπηρεσίες που παρέχονται επ' ανταλλάγματι και συνεισφορές στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου	9 253 000	p.m.	9 253 000
7	Τόκοι υπερημερίας και πρόστιμα	p.m.	—	p.m.
8	Δανειοληπτικές και δανειοδοτικές πράξεις	17 488 000	—	17 488 000
9	Διάφορα έσοδα	4 924 500	—	4 924 500
	ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	**81 888 440 991**	**+ 54 971 000**	**81 943 411 991**

ΤΙΤΛΟΣ 1

ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 3 — ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ ΠΟΥ ΠΡΟΕΡΧΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΦΟΡΟ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗΣ ΑΞΙΑΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 2 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 1 ΣΤΟΙΧΕΙΟ γ) ΤΗΣ ΑΠΟΦΑΣΗΣ 94/728/ΕΚ, ΕΥΡΑΤΟΜ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 3			
1 3 0	***Ίδιοι πόροι που προέρχονται από το φόρο προστιθέμενης αξίας σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο γ) της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ***	39 792 314 252	– 4 309 026 781	35 483 287 471
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 1 3	39 792 314 252	– 4 309 026 781	35 483 287 471

ΤΙΤΛΟΣ 1

ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 3 — ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ ΠΟΥ ΠΡΟΕΡΧΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΦΟΡΟ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗΣ ΑΞΙΑΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 2 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 1 ΣΤΟΙΧΕΙΟ γ) ΤΗΣ ΑΠΟΦΑΣΗΣ 94/728/ΕΚ, ΕΥΡΑΤΟΜ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
1 3 0	Απόφαση 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου της 31ης Οκτωβρίου 1994 για το σύστημα ιδίων πόρων των Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 9), και ιδίως το άρθρο 2 παράγραφος 1 στοιχείο γ). Λαμβανομένης υπόψη της προσαρμογής των βάσεων «ΦΠΑ», καθώς και της αντιστάθμισης υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου, οι ίδιοι πόροι που προέρχονται από το φόρο προστιθέμενης αξίας έχουν ως εξής με ενιαίο συντελεστή (1,11547):

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	1 135 971 184	–	120 661 790	1 015 309 394
Δανία	677 688 808	–	71 983 468	605 705 340
Γερμανία	12 106 043 158	–	1 285 892 510	10 820 150 648
Ελλάδα	599 061 929	–	69 209 191	529 852 738
Ισπανία	2 508 571 830	–	266 458 139	2 242 113 691
Γαλλία	7 126 091 260	–	756 926 706	6 369 164 554
Ιρλανδία	315 892 844	–	59 221 023	256 671 821
Ιταλία	4 460 390 479	–	473 778 479	3 986 612 000
Λουξεμβούργο	100 629 924	–	13 959 402	86 670 522
Κάτω Χώρες	1 824 767 598	–	193 825 097	1 630 942 501
Αυστρία	1 086 673 379	–	115 425 423	971 247 956
Πορτογαλία	588 403 619	–	110 309 127	478 094 492
Φινλανδία	521 059 074	–	55 346 404	465 712 670
Σουηδία	875 254 440	–	92 968 703	782 285 737
Ηνωμένο Βασίλειο	5 865 814 726	–	623 061 319	5 242 753 407
Σύνολο άρθρου 1 3 0	39 792 314 252	–	4 309 026 781	35 483 287 471

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 14 — ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ ΠΟΥ ΣΤΗΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 2 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 1 ΣΤΟΙΧΕΙΟ δ) ΚΑΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 6 ΠΡΩΤΟ ΕΔΑΦΙΟ ΤΗΣ ΑΠΟΦΑΣΗΣ 94/728/ΕΚ, ΕΥΡΑΤΟΜ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15 — ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 14			
140	***Ίδιοι πόροι που στηρίζονται στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο δ) και του άρθρου 6 πρώτο εδάφιο της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ***			
1400	Ίδιοι πόροι που στηρίζονται στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο δ) της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ, εκτός από εκείνους που αντιστοιχούν στο νομισματικό αποθεματικό του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων, το αποθεματικό για την εγγύηση δανείων και το αποθεματικό χορήγησης επείγουσας βοήθειας	25 559 752 971	– 4 851 200 502	20 708 552 469
	Σύνολο άρθρου 140	26 711 752 971	– 4 851 200 502	21 860 552 469
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 14	26 711 752 971	– 4 851 200 502	21 860 552 469
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15			
150	***Διόρθωση των δημοσιονομικών ανισορροπιών που χορηγήθηκε στο Ηνωμένο Βασίλειο σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 4 και 5 της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ***	0	—	0

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 14 — ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ ΠΟΥ ΣΤΗΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 2 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 1 ΣΤΟΙΧΕΙΟ δ) ΚΑΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 6 ΠΡΩΤΟ ΕΔΑΦΙΟ ΤΗΣ ΑΠΟΦΑΣΗΣ 94/728/ΕΚ, ΕΥΡΑΤΟΜ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15 — ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
140	
1400	Απόφαση 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου της 31ης Οκτωβρίου 1994 για το σύστημα ιδίων πόρων των Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 9), και ιδίως το άρθρο 2 παράγραφος 1 στοιχείο δ). Ο συντελεστής, μη συμπεριλαμβανομένων του νομισματικού αποθεματικού του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων, του αποθεματικού για την εγγύηση των δανείων και του αποθεματικού επείγουσας βοήθειας, που θα εφαρμοστεί στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν των κρατών μελών για το οικονομικό έτος, ανέρχεται σε 0,3025 %.

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	811 465 770	– 154 014 914	657 450 856
Δανία	505 980 681	– 96 034 330	409 946 351
Γερμανία	7 170 424 268	– 1 360 935 131	5 809 489 137
Ελλάδα	354 694 249	– 67 320 405	287 373 844
Ισπανία	1 650 261 665	– 313 217 042	1 337 044 623
Γαλλία	4 592 357 122	– 871 622 085	3 720 735 037
Ιρλανδία	171 821 362	– 32 611 422	139 209 940
Ιταλία	3 466 184 212	– 657 876 256	2 808 307 956
Λουξεμβούργο	54 734 923	– 10 388 601	44 346 322
Κάτω Χώρες	1 163 023 775	– 220 740 064	942 283 711
Αυστρία	696 320 816	– 132 160 585	564 160 231
Πορτογαλία	320 046 222	– 60 744 265	259 301 957
Φινλανδία	373 586 385	– 70 906 102	302 680 283
Σουηδία	668 318 638	– 126 845 816	541 472 822
Ηνωμένο Βασίλειο	3 560 532 883	– 675 783 484	2 884 749 399
Σύνολο θέσης 1400	25 559 752 971	– 4 851 200 502	20 708 552 469

150	Απόφαση 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου της 31ης Οκτωβρίου 1994 για το σύστημα ιδίων πόρων των Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 9), και ιδίως τα άρθρα 4 και 5. Η κατανομή της διόρθωσης έχει ως εξής.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15 — ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
150	*(συνέχεια)*			

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15 — ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
150	*(συνέχεια)*

Κατανομή της διόρθωσης επί του πόρου «ΦΠΑ»

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	138 308 816	– 24 970 210	113 338 606
Δανία	82 511 192	– 14 896 532	67 614 660
Γερμανία	757 484 401	– 138 850 414	618 633 987
Ελλάδα	65 264 153	– 11 963 223	53 300 930
Ισπανία	303 650 057	– 55 660 466	247 989 591
Γαλλία	844 999 028	– 154 892 249	690 106 779
Ιρλανδία	31 615 329	– 5 795 236	25 820 093
Ιταλία	543 069 521	– 98 045 521	445 024 000
Λουξεμβούργο	10 071 289	– 1 846 114	8 225 175
Κάτω Χώρες	213 997 721	– 39 226 776	174 770 945
Αυστρία	128 123 836	– 23 485 694	104 638 142
Πορτογαλία	58 888 875	– 10 794 604	48 094 271
Φινλανδία	63 440 926	– 11 453 596	51 987 330
Σουηδία	106 565 560	19 239 297	87 326 263
Ηνωμένο Βασίλειο	– 3 486 000 000	639 000 000	– 2 847 000 000
Υποσύνολο	– 138 009 296	+ 27 880 068	– 110 129 228

Κατανομή της διόρθωσης επί του πόρου «ΑΕΠ»

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	11 001 825	– 2 399 124	8 602 701
Δανία	10 589 839	– 2 169 320	8 420 519
Γερμανία	0	—	0
Ελλάδα	0	—	0
Ισπανία	0	—	0
Γαλλία	0	—	0
Ιρλανδία	0	—	0
Ιταλία	94 712 388	– 18 862 867	75 849 521
Λουξεμβούργο	0	—	0
Κάτω Χώρες	0	—	0
Αυστρία	0	—	0
Πορτογαλία	0	—	0
Φινλανδία	5 299 401	– 1 146 825	4 152 576
Σουηδία	16 405 843	– 3 301 932	13 103 911
Ηνωμένο Βασίλειο	0	—	0
Υποσύνολο	138 009 296	– 27 880 068	110 129 228

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15 — ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
150	*(συνέχεια)*			
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 15	0	—	0

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 15 — ΔΙΟΡΘΩΣΗ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
150	*(συνέχεια)*

Σύνολο κατανομής της διόρθωσης

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	149 310 641	– 27 369 334	121 941 307
Δανία	93 101 031	– 17 065 852	76 035 179
Γερμανία	757 484 401	– 138 850 414	618 633 987
Ελλάδα	65 264 153	– 11 963 223	53 300 930
Ισπανία	303 650 057	– 55 660 466	247 989 591
Γαλλία	844 999 028	– 154 892 249	690 106 779
Ιρλανδία	31 615 329	– 5 795 236	25 820 093
Ιταλία	637 781 909	– 116 908 388	520 873 521
Λουξεμβούργο	10 071 289	– 1 846 114	8 225 175
Κάτω Χώρες	213 997 721	– 39 226 776	174 770 945
Αυστρία	128 123 836	– 23 485 694	104 638 142
Πορτογαλία	58 888 875	– 10 794 604	48 094 271
Φινλανδία	68 740 327	– 12 600 421	56 139 906
Σουηδία	122 971 403	– 22 541 229	100 430 174
Ηνωμένο Βασίλειο	– 3 486 000 000	639 000 000	– 2 847 000 000
Σύνολο άρθρου 150	0	—	0

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 6 — ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ ΠΟΥ ΣΤΗΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗ ΜΗ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ, Η ΟΠΟΙΑ ΠΡΟΒΛΕΠΕΤΑΙ ΣΤΟ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ αριθ. 14 ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΡΤΑΤΑΙ ΣΤΗ ΣΥΝΘΗΚΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΝΩΣΗ, ΣΤΙΣ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΣΥΝΕΠΕΙΕΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 6			
1 6 0	***Αποτέλεσμα της μη συμμετοχής του Ηνωμένου Βασιλείου στο κοινωνικό κεφάλαιο***			
1 6 0 0	Αποτέλεσμα της μη συμμετοχής του Ηνωμένου Βασιλείου στο κοινωνικό κεφάλαιο	—	+ 0	0
	Σύνολο άρθρου 1 6 0	—	+ 0	0
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 1 6	—	+ 0	0
	Σύνολο τίτλου 1	**81 320 317 223**	**– 9 160 227 283**	**72 160 089 940**

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 16 — ΙΔΙΟΙ ΠΟΡΟΙ ΠΟΥ ΣΤΗΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗ ΜΗ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ, Η ΟΠΟΙΑ ΠΡΟΒΛΕΠΕΤΑΙ ΣΤΟ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ αριθ. 14 ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΡΤΑΤΑΙ ΣΤΗ ΣΥΝΘΗΚΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΝΩΣΗ, ΣΤΙΣ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΣΥΝΕΠΕΙΕΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
160	
1600	*Νέα θέση* Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το σημείο 2 παράγραφος 3 του πρωτοκόλλου αριθ. 14 για την κοινωνική πολιτική που προσαρτάται στη συνθήκη. Αποτέλεσμα της μη συμμετοχής του Ηνωμένου Βασιλείου στο κοινωνικό κεφάλαιο.

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	—	p.m.	p.m.
Δανία	—	p.m.	p.m.
Γερμανία	—	p.m.	p.m.
Ελλάδα	—	p.m.	p.m.
Ισπανία	—	p.m.	p.m.
Γαλλία	—	p.m.	p.m.
Ιρλανδία	—	p.m.	p.m.
Ιταλία	—	p.m.	p.m.
Λουξεμβούργο	—	p.m.	p.m.
Κάτω Χώρες	—	p.m.	p.m.
Αυστρία	—	p.m.	p.m.
Πορτογαλία	—	p.m.	p.m.
Φινλανδία	—	p.m.	p.m.
Σουηδία	—	p.m.	p.m.
Ηνωμένο Βασίλειο	—	p.m.	p.m.
Σύνολο θέσης 1600	—	p.m.	p.m.

Οι εγγεγραμμένες στη θέση B3-4004 δαπάνες για την κοινωνική πολιτική, στις οποίες δεν συμμετέχει το Ηνωμένο Βασίλειο, δεν χρηματοδοτούνται από το Ηνωμένο Βασίλειο και, συνεπώς, κατανέμονται μεταξύ των κρατών μελών.

Η χρηματοδότηση διορθώνεται στους προϋπολογισμούς των τριών ετών που ακολουθούν βάσει της εκτέλεσης της δαπάνης και του αναθεωρημένου ΑΕΠ του έτους.

ΤΙΤΛΟΣ 3

ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑΤΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 30 — ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟΥ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΤΟΥΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 30			
300	***Διαθέσιμο πλεόνασμα του προηγούμενου οικονομικού έτους***	p.m.	+ 9 215 192 383	9 215 192 383
301	***Πλεόνασμα ιδίων πόρων προερχόμενο από τη μεταφορά προς το νομισματικό αποθεματικό του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων***	p.m.	—	p.m.

ΤΙΤΛΟΣ 3

ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑΤΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 30 — ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟΥ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΤΟΥΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
300	Δημοσιονομικός κανονισμός της 21ης Δεκεμβρίου 1977 που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 356 της 31. 12. 1977, σ. 1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 2335/95 (ΕΕ αριθ. L 240 της 7. 10. 1995, σ. 12). Κανονισμός (ΕΟΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1552/89 του Συμβουλίου της 29ης Μαΐου 1989 για την εφαρμογή της απόφασης 88/376/ΕΟΚ, Ευρατόμ για το σύστημα ιδίων πόρων των Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 155 της 7. 6. 1989, σ. 1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2729/94 (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 5). Σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 32 του δημοσιονομικού κανονισμού, το υπόλοιπο κάθε οικονομικού έτους εγγράφεται, ανάλογα με το αν πρόκειται για πλεόνασμα ή έλλειμμα, σε έσοδα ή σε δαπάνες στον προϋπολογισμό του επόμενου οικονομικού έτους. Οι δέουσες προβλέψεις των εν λόγω εσόδων ή δαπανών εγγράφονται στον προϋπολογισμό κατά τη διάρκεια της δημοσιονομικής διαδικασίας και, ενδεχομένως, προσφεύγοντας στη διαδικασία της διορθωτικής επιστολής που υποβάλλεται σύμφωνα με το άρθρο 14 του δημοσιονομικού κανονισμού. Συντάσσονται σύμφωνα με τις αρχές που προβλέπονται στο άρθρο 15 του κανονισμού (ΕΟΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1552/89. Μετά την εκκαθάριση των λογαριασμών κάθε οικονομικού έτους, η διαφορά σε σχέση με τις προβλέψεις εγγράφεται στον προϋπολογισμό του επόμενου οικονομικού έτους μέσω ενός διορθωτικού ή/και συμπληρωματικού προϋπολογισμού. Ένα έλλειμμα εγγράφεται στο κεφάλαιο B0-3 0 της κατάστασης δαπανών του τμήματος III «Επιτροπή». Για το οικονομικό έτος 1994, το επιτευχθέν πλεόνασμα ανέρχεται σε 9 215 192 383 Ecu.
301	Απόφαση 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου της 31ης Οκτωβρίου 1994 για το σύστημα ιδίων πόρων των Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 9), και ιδίως το άρθρο 7. Απόφαση 94/729/ΕΚ του Συμβουλίου της 31ης Οκτωβρίου 1994 σχετικά με τη δημοσιονομική πειθαρχία (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 14), και ιδίως το άρθρο 12.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3 0 — ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟΥ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΤΟΥΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
3 0 3	***Αποτέλεσμα του επανυπολογισμού του διορθωτικού και συμπληρωματικού προϋπολογισμού αριθ. 1-1995 μετά την επικύρωση της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ***	—	+ 0	0
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 3 0	p.m.	+ 9 215 192 383	9 215 192 383

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 30 — ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΤΟΥ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟΥ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΤΟΥΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
303	*Νέο άρθρο* Απόφαση 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ του Συμβουλίου της 31ης Οκτωβρίου 1994 για το σύστημα ιδίων πόρων των Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 293 της 12. 11. 1994, σ. 9), και ιδίως το άρθρο 11 παράγραφος 1.

Κράτη μέλη	Παλαιά απόφαση «Ίδιοι πόροι» Σύνολο της χρηματοδότησης (1)	Νέα απόφαση «Ίδιοι πόροι» Σύνολο της χρηματοδότησης (2)	Διαφορά προς εγγραφή στο διορθωτικό και συμπληρωματικό προϋπολογισμό αριθ. 1 (3) = (2) − (1)
Βέλγιο	2 666 976 023	2 674 898 703	7 922 680
Δανία	1 283 515 496	1 292 315 064	8 799 568
Γερμανία	20 611 908 550	20 587 699 137	− 24 209 413
Ελλάδα	992 228 928	991 029 418	− 1 199 510
Ισπανία	4 409 136 670	4 417 330 585	8 193 915
Γαλλία	12 443 783 110	12 456 157 259	12 374 149
Ιρλανδία	788 062 570	759 427 858	− 28 634 712
Ιταλία	7 992 584 333	8 060 321 127	67 736 794
Λουξεμβούργο	155 628 315	153 075 666	− 2 552 649
Κάτω Χώρες	4 113 725 202	4 113 580 009	− 145 193
Αυστρία	1 884 466 721	1 885 848 466	1 381 745
Πορτογαλία	1 033 814 813	979 652 081	− 54 162 732
Φινλανδία	951 364 239	954 030 412	2 666 173
Σουηδία	1 719 083 422	1 729 881 714	10 798 292
Ηνωμένο Βασίλειο	9 198 354 026	9 189 384 919	− 8 969 107
Σύνολο άρθρου 3 0 3	70 244 632 418	70 244 632 418	0

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3 5 — ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΙΔΙΩΝ ΠΟΡΩΝ ΠΟΥ ΣΤΗΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΑΦΟΡΑ ΤΟΝ ΟΡΙΣΤΙΚΟ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΗΣ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗΣ ΤΗΣ ΔΙΟΡΘΩΣΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3 5			
3 5 9	***Αποτέλεσμα του οριστικού υπολογισμού της χρηματοδότησης της διόρθωσης των δημοσιονομικών ανισορροπιών υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου για το οικονομικό έτος 1992***			
3 5 9 2	Αποτέλεσμα του οριστικού υπολογισμού της χρηματοδότησης της διόρθωσης των δημοσιονομικών ανισορροπιών υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου για το οικονομικό έτος 1992	p.m.	+ 0	0
	Σύνολο άρθρου 3 5 9	p.m.	+ 0	0
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 3 5	p.m.	+ 0	0
	Σύνολο τίτλου 3	**p.m.**	+ **9 215 192 383**	**9 215 192 383**

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 35 — ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ ΙΔΙΩΝ ΠΟΡΩΝ ΠΟΥ ΣΤΗΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΑΦΟΡΑ ΤΟΝ ΟΡΙΣΤΙΚΟ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΗΣ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗΣ ΤΗΣ ΔΙΟΡΘΩΣΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΩΝ ΑΝΙΣΟΡΡΟΠΙΩΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
359	
3592	Αποτέλεσμα του οριστικού υπολογισμού της χρηματοδότησης της διόρθωσης των δημοσιονομικών ανισορροπιών υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου για το οικονομικό έτος 1992.

Κράτη μέλη	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Βέλγιο	p.m.	12 795 098	12 795 098
Δανία	p.m.	4 968 064	4 968 064
Γερμανία	p.m.	– 24 739 187	– 24 739 187
Ελλάδα	p.m.	11 703 878	11 703 878
Ισπανία	p.m.	– 13 318 777	– 13 318 777
Γαλλία	p.m.	27 468 025	27 468 025
Ιρλανδία	p.m.	608 250	608 250
Ιταλία	p.m.	– 102 201 081	– 102 201 081
Λουξεμβούργο	p.m.	765 801	765 801
Κάτω Χώρες	p.m.	22 414 114	22 414 114
Αυστρία	p.m.	8 484 274	8 484 274
Πορτογαλία	p.m.	3 074 859	3 074 859
Φινλανδία	p.m.	5 052 711	5 052 711
Σουηδία	p.m.	9 498 681	9 498 681
Ηνωμένο Βασίλειο	p.m.	33 425 290	33 425 290
Σύνολο θέσης 3592	p.m.	0	0

ΤΙΤΛΟΣ 4

ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΚΟΙΝΟΤΙΚΟΙ ΦΟΡΟΙ, ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΤΕΛΗ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 4 0 — ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΠΟΔΟΧΩΝ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 4 0			
4 0 0	***Προϊόν του φόρου επί των αποδοχών, μισθών και αποζημιώσεων των μελών των οργάνων, των μόνιμων υπαλλήλων, του λοιπού προσωπικού και των δικαιούχων σύνταξης, καθώς και των μελών των οργάνων της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων, του Ευρωπαϊκού Νομισματικού Ινστιτούτου, του Ευρωπαϊκού Ιδρύματος Επενδύσεων και του προσωπικού τους και των δικαιούχων σύνταξης***	266 577 430	+ 5 900	266 583 330

ΤΙΤΛΟΣ 4

ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΚΟΙΝΟΤΙΚΟΙ ΦΟΡΟΙ, ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΤΕΛΗ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 40 — ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΠΟΔΟΧΩΝ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
400	Πρωτόκολλο περί προνομίων και ασυλιών των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, και ιδίως το άρθρο 13. Κανονισμός αριθ. 422/67/ΕΟΚ, 5/67/Ευρατόμ του Συμβουλίου της 25ης Ιουλίου 1967 περί καθορισμού του καθεστώτος χρηματικών απολαβών του Προέδρου και των μελών της Επιτροπής, του Προέδρου, των δικαστών, των γενικών εισαγγελέων και του γραμματέα του Δικαστηρίου καθώς και του Προέδρου, των μελών και του γραμματέως του Πρωτοδικείου (ΕΕ αριθ. 187 της 8. 8. 1967, σ. 1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 1084/92 (ΕΕ αριθ. L 117 της 1. 5. 1992, σ. 1). Κανονισμός (ΕΟΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 260/68 του Συμβουλίου της 29ης Φεβρουαρίου 1968 περί καθορισμού των όρων και της διαδικασίας επιβολής του φόρου του θεσπισθέντος υπέρ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 56 της 4. 3. 1968, σ. 8), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚΑΧ, ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 3162/94 (ΕΕ αριθ. L 335 της 23. 12. 1994, σ. 5). Κανονισμός (ΕΚΑΧ, ΕΟΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1860/76 του Συμβουλίου της 29ης Ιουνίου 1976 περί καθορισμού του καθεστώτος που εφαρμόζεται στο προσωπικό του Ευρωπαϊκού Ιδρύματος για τη Βελτίωση των Συνθηκών Διαβίωσης και Εργασίας (ΕΕ αριθ. L 214 της 6. 8. 1976, σ. 24), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (Ευρατόμ, ΕΚΑΧ, ΕΟΚ) αριθ. 680/87 (ΕΕ αριθ. L 72 της 14. 3. 1987, σ. 15). Κανονισμός (ΕΟΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 2290/77 του Συμβουλίου της 18ης Οκτωβρίου 1977 περί του καθορισμού του καθεστώτος χρηματικών απολαβών των μελών του Ελεγκτικού Συνεδρίου (ΕΕ αριθ. L 268 της 20. 10. 1977, σ. 1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 840/95 (ΕΕ αριθ. L 85 της 19. 4. 1995, σ. 10).

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 40 — ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΠΟΔΟΧΩΝ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
400	*(συνέχεια)*			
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 40	444 764 168	+ 5 900	444 770 068
	Σύνολο τίτλου 4	**444 764 168**	+ **5 900**	**444 770 068**
	ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	**81 888 440 991**	+ **54 971 000**	**81 943 411 991**

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 40 — ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΠΟΔΟΧΩΝ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις		
400	*(συνέχεια)*		
	Κοινοβούλιο:		24 324 900
	— Κοινοβούλιο	(24 153 000)	
	— Διαμεσολαβητής	(171 900)	
	Συμβούλιο		15 108 000
	Επιτροπή:		195 632 044
	— διοικητική λειτουργία	(159 693 000)	
	— έρευνα και τεχνολογική ανάπτυξη	(31 089 000)	
	— Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων	(1 710 233)	
	— Ευρωπαϊκός Οργανισμός Περιβάλλοντος	(283 898)	
	— Ευρωπαϊκός Οργανισμός Αξιολόγησης των Φαρμακευτικών Προϊόντων	(330 000)	
	— Ευρωπαϊκός Οργανισμός για την Υγεία και την Ασφάλεια στην Εργασία	(p.m.)	
	— Ευρωπαϊκό Κέντρο για την Ανάπτυξη της Επαγγελματικής Κατάρτισης	(530 600)	
	— Μεταφραστικό Κέντρο των Οργάνων της Ευρωπαϊκής Ένωσης	(p.m.)	
	— Ευρωπαϊκό Ίδρυμα για τη Βελτίωση των Συνθηκών Διαβίωσης και Εργασίας	(457 401)	
	— Ευρωπαϊκό Ίδρυμα Επαγγελματικής Εκπαίδευσης	(552 000)	
	— Ευρωπαϊκό Κέντρο Παρακολούθησης Ναρκωτικών και Τοξικομανίας	(82 300)	
	— Γραφείο Εναρμόνισης στο πλαίσιο της Εσωτερικής Αγοράς	(903 612)	
	— Κοινοτικό Γραφείο Φυτικών Ποικιλιών	(p.m.)	
	Δικαστήριο		8 762 400
	Ελεγκτικό Συνέδριο		4 406 000
	Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και Επιτροπή των Περιφερειών:		4 349 986
	— Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή	(918 897)	
	— Επιτροπή των Περιφερειών	(473 852)	
	— κοινή οργανωτική διάρθρωση	(2 957 237)	
	Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων		12 000 000
	Ευρωπαϊκό Νομισματικό Ινστιτούτο		2 000 000
	Ευρωπαϊκό Ίδρυμα Επενδύσεων		p.m.
		Σύνολο	266 583 330

Β. ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΤΟΥ ΓΕΝΙΚΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ

Πιστώσεις προς κάλυψη κατά τη διάρκεια του οικονομικού έτους 1996 σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 1 της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ της 31ης Οκτωβρίου 1994 για το σύστημα των ιδίων πόρων των Κοινοτήτων και του άρθρου 10 της συνθήκης της 22ας Απριλίου 1970 περί τροποποιήσεως ορισμένων διατάξεων επί του προϋπολογισμού των συνθηκών για την ίδρυση των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και της συνθήκης για την ίδρυση ενιαίου Συμβουλίου και ενιαίας Επιτροπής των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

Περιγραφή	Ποσά
Δαπάνες	
Α. *Τμήμα III «Επιτροπή» (μέρος Β)*	
1. Ευρωπαϊκό Γεωργικό Ταμείο Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων (υποδιαίρεση Β1)	41 328 000 000
2. Διαρθρωτικές ενέργειες, διαρθρωτικές δαπάνες και δαπάνες συνοχής, χρηματοδοτικός μηχανισμός, άλλες γεωργικές και περιφερειακές ενέργειες, μεταφορές και αλιεία (υποδιαίρεση Β2)	26 005 632 000
3. Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες (υποδιαίρεση Β3)	823 355 000
4. Ενέργεια, έλεγχος διασφαλίσεων Ευρατόμ και περιβάλλον (υποδιαίρεση Β4)	194 520 000
5. Προστασία των καταναλωτών, εσωτερική αγορά, βιομηχανία και διευρωπαϊκά δίκτυα (υποδιαίρεση Β5)	666 522 000
6. Έρευνα και τεχνολογική ανάπτυξη (υποδιαίρεση Β6)	3 096 604 000
7. Εξωτερικές ενέργειες (υποδιαίρεση Β7)	4 649 936 000
8. Κοινή εξωτερική πολιτική και πολιτική ασφάλειας (υποδιαίρεση Β8)	68 250 000
9. Εγγυήσεις, αποθεματικά (υποδιαίρεση Β0)	927 000 000
Μερικό σύνολο του μέρους Β του τμήματος III	77 759 819 000
Β. *Τμήμα III «Επιτροπή» (μέρος Α)*	2 696 735 349
Μερικό σύνολο του τμήματος III	80 456 554 349
Γ. *Τμήματα I, II, IV, V και VI (λοιπά όργανα)*	1 486 857 642
Σύνολο δαπανών	**81 943 411 991**
Έσοδα	
Διάφορα έσοδα (τίτλοι 4 έως 9)	568 123 768
Διαθέσιμο πλεόνασμα του προηγούμενου οικονομικού έτους	9 215 192 383
Πλεόνασμα των ιδίων πόρων από το φόρο προστιθέμενης αξίας και τους ιδίους πόρους που βασίζονται στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν των προηγούμενων οικονομικών ετών	p.m.
Πλεόνασμα ιδίων πόρων από το νομισματικό αποθεματικό του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων	p.m.
Επιστροφές	p.m.
Σύνολο εσόδων	**9 783 322 051**
Πιστώσεις προς κάλυψη από τους ίδιους πόρους που προβλέπονται στο άρθρο 2 της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ	**72 160 089 940**

Ποσό δαπανών προς κάλυψη από τους ίδιους πόρους που προβλέπονται στο άρθρο 2 της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ	72 160 089 940
Καθαρό ποσό (=90 %) δασμών, γεωργικών εισφορών και συνεισφορών στον τομέα της ζάχαρης και της ισογλυκόζης (βλέπε πίνακα 5)	– 14 816 250 000
Υπόλοιπο προς χρηματοδότηση	57 343 839 940

ΠΙΝΑΚΑΣ 1

Κατανομή των ιδίων πόρων που προέρχονται από το φόρο προστιθέμενης αξίας (ΦΠΑ) σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο γ) της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ

Κράτη μέλη	1 % της βάσης «ΦΠΑ» χωρίς προσαρμογή	1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος	Συντελεστής προσαρμογής (%)	1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος επί τον συντελεστή προσαρμογής
Βέλγιο	910 200 000	2 173 400 000	53	1 151 902 000
Δανία	543 000 000	1 355 200 000	53	718 256 000
Γερμανία	9 700 000 000	19 205 000 000	53	10 178 650 000
Ελλάδα (1)	480 000 000	950 000 000	50	475 000 000
Ισπανία	2 010 000 000	4 420 000 000	50	2 210 000 000
Γαλλία	5 709 800 000	12 300 000 000	53	6 519 000 000
Ιρλανδία (1)	254 600 000	460 200 000	50	230 100 000
Ιταλία	3 573 900 000	9 283 700 000	53	4 920 361 000
Λουξεμβούργο (1)	83 000 000	146 600 000	53	77 698 000
Κάτω Χώρες	1 462 100 000	3 115 000 000	53	1 650 950 000
Αυστρία	870 700 000	1 865 000 000	53	988 450 000
Πορτογαλία (1)	502 300 000	857 200 000	50	428 600 000
Φινλανδία	417 500 000	1 000 600 000	53	530 318 000
Σουηδία	701 300 000	1 790 000 000	53	948 700 000
Ηνωμένο Βασίλειο	4 700 000 000	9 536 400 000	53	5 054 292 000
Σύνολο	31 918 400 000	68 458 300 000		36 082 277 000

(1) Κράτος μέλος του οποίου η βάση «ΦΠΑ» έχει προσαρμοστεί.

Κράτη μέλη	1 % της προσαρμοσμένης βάσης «ΦΠΑ»	Μέγιστος συντελεστής καταβολής «ΦΠΑ» (%)	Ενιαίος συντελεστής ιδίων πόρων «ΦΠΑ» (%) (1)	Ίδιοι πόροι «ΦΠΑ» με ενιαίο συντελεστή
Βέλγιο	910 200 000	1,24	1,115479448	1 015 309 394
Δανία	543 000 000	1,24	1,115479448	605 705 340
Γερμανία	9 700 000 000	1,24	1,115479448	10 820 150 648
Ελλάδα	475 000 000	1,24	1,115479448	529 852 738
Ισπανία	2 010 000 000	1,24	1,115479448	2 242 113 691
Γαλλία	5 709 800 000	1,24	1,115479448	6 369 164 554
Ιρλανδία	230 100 000	1,24	1,115479448	256 671 821
Ιταλία	3 573 900 000	1,24	1,115479448	3 986 612 000
Λουξεμβούργο	77 698 000	1,24	1,115479448	86 670 522
Κάτω Χώρες	1 462 100 000	1,24	1,115479448	1 630 942 501
Αυστρία	870 700 000	1,24	1,115479448	971 247 956
Πορτογαλία	428 600 000	1,24	1,115479448	478 094 492
Φινλανδία	417 500 000	1,24	1,115479448	465 712 670
Σουηδία	701 300 000	1,24	1,115479448	782 285 737
Ηνωμένο Βασίλειο	4 700 000 000	1,24	1,115479448	5 242 753 407
Σύνολο	31 809 898 000			35 483 287 471

(1) Υπολογισμός του συντελεστή: $\frac{35\,483\,287\,471}{31\,809\,898\,000} = 1{,}115479448283680\ \%$.

Απομένει προς χρηματοδότηση από το συμπληρωματικό ίδιο πόρο:

57 343 839 940 Ecu − 35 483 287 471 Ecu = 21 860 552 469 Ecu.

ΠΙΝΑΚΑΣ 2

Καθορισμός των προς καταβολή ιδίων πόρων «ΦΠΑ» και της δημοσιονομικής επιβάρυνσης που θα αναλάβουν τα άλλα κράτη μέλη για τη χρηματοδότηση της διόρθωσης υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου, που προστίθεται στο συμπληρωματικό πόρο σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 5 παράγραφος 2 της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ

Κράτη μέλη	Ίδιοι πόροι «ΦΠΑ» βάσει ενιαίου συντελεστή	Διόρθωση υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου	Σύνολο	Μέγιστος συντελεστής καταβολής «ΦΠΑ» (%)	ΦΠΑ με μέγιστο συντελεστή καταβολής	Χρηματοδότηση της διόρθωσης υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου που θα προστεθεί στο συμπληρωματικό πόρο	Καταβλητέοι ίδιοι πόροι «ΦΠΑ» (προς υπόμνηση)
Βέλγιο	1 015 309 394	121 941 307	1 137 250 701	1,24	1 128 648 000	8 602 701	1 128 648 000
Δανία	605 705 340	76 035 179	681 740 519	1,24	673 320 000	8 420 519	673 320 000
Γερμανία	10 820 150 648	618 633 987	11 438 784 635	1,24	12 028 000 000		11 438 784 635
Ελλάδα	529 852 738	53 300 930	583 153 668	1,24	589 000 000		583 153 668
Ισπανία	2 242 113 691	247 989 591	2 490 103 282	1,24	2 492 400 000		2 490 103 282
Γαλλία	6 369 164 554	690 106 779	7 059 271 333	1,24	7 080 152 000		7 059 271 333
Ιρλανδία	256 671 821	25 820 093	282 491 914	1,24	285 324 000		282 491 914
Ιταλία	3 986 612 000	520 873 521	4 507 485 521	1,24	4 431 636 000	75 849 521	4 431 636 000
Λουξεμβούργο	86 670 522	8 225 175	94 895 697	1,24	96 345 520		94 895 697
Κάτω Χώρες	1 630 942 501	174 770 945	1 805 713 446	1,24	1 813 004 000		1 805 713 446
Αυστρία	971 247 956	104 638 142	1 075 886 098	1,24	1 079 668 000		1 075 886 098
Πορτογαλία	478 094 492	48 094 271	526 188 763	1,24	531 464 000		526 188 763
Φινλανδία	465 712 670	56 139 906	521 852 576	1,24	517 700 000	4 152 576	517 700 000
Σουηδία	782 285 737	100 430 174	882 715 911	1,24	869 612 000	13 103 911	869 612 000
Ηνωμένο Βασίλειο	5 242 753 407	−2 847 000 000	2 395 753 407	1,24	5 828 000 000		2 395 753 407
Σύνολο	35 483 287 471	0	35 483 287 471		39 444 273 520	110 129 228	33 373 158 243

ΠΙΝΑΚΑΣ 3

Καθορισμός του ενιαίου συντελεστή και κατανομή των ιδίων πόρων που στηρίζονται στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο δ) της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ

Κράτη μέλη	1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος	Ενιαίος συντελεστής ιδίων πόρων «συμπληρωματική βάση»	Ίδιοι πόροι «συμπληρωματική βάση» με ενιαίο συντελεστή
Βέλγιο	2 173 400 000		694 024 315
Δανία	1 355 200 000		432 751 335
Γερμανία	19 205 000 000		6 132 666 310
Ελλάδα	950 000 000		303 360 218
Ισπανία	4 420 000 000		1 411 423 333
Γαλλία	12 300 000 000		3 927 716 513
Ιρλανδία	460 200 000		146 954 076
Ιταλία	9 283 700 000	0,31932 (1)	2 964 531 853
Λουξεμβούργο	146 600 000		46 813 273
Κάτω Χώρες	3 115 000 000		994 702 191
Αυστρία	1 865 000 000		595 544 008
Πορτογαλία	857 200 000		273 726 715
Φινλανδία	1 000 600 000		319 518 142
Σουηδία	1 790 000 0 00		571 594 516
Ηνωμένο Βασίλειο	9 536 400 000		3 045 22 5 671
Σύνολο	68 458 300 000		21 860 552 469

(1) Υπολογισμός του συντελεστή: $\frac{21\ 860\ 552\ 469}{68\ 458\ 300\ 000} = 0{,}319326545780424\ \%$.

Όριο των ιδίων πόρων σε % του ΑΕΠ: 1,22 %.

ΠΙΝΑΚΑΣ 4

Καθορισμός του συμπληρωματικού πόρου σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο δ) και του άρθρου 5 παράγραφος 2 της απόφασης 94/728/ΕΚ, Ευρατόμ

Κράτη μέλη	Συμπληρωματικός πόρος βάσει ενιαίου συντελεστή	Συμπληρωματικός πόρος, εξαιρουμένων των αποθεματικών	Συμπληρωματικός πόρος, χρηματοδότηση των αποθεματικών	Μη συμμετοχή του Ηνωμένου Βασιλείου στις δημοσιονομικές επιπτώσεις της κοινωνικής πολιτικής	Χρηματοδότηση της διόρθωσης υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου που δεν καλύπτεται από το ΦΠΑ	Συνολικό ποσό του καταβλητέου συμπληρωματικού πόρου (προς υπόμνηση)
Βέλγιο	694 024 315	657 450 856	36 573 459	p.m.	8 602 701	702 627 016
Δανία	432 751 335	409 946 351	22 804 984	p.m.	8 420 519	441 171 854
Γερμανία	6 132 666 310	5 809 489 137	323 177 173	p.m.		6 132 666 310
Ελλάδα	303 360 218	287 373 844	15 986 374	p.m.		303 360 218
Ισπανία	1 411 423 333	1 337 044 623	74 378 710	p.m.		1 411 423 333
Γαλλία	3 927 716 513	3 720 735 037	206 981 476	p.m.		3 927 716 513
Ιρλανδία	146 954 076	139 209 940	7 744 136	p.m.		146 954 076
Ιταλία	2 964 531 853	2 808 307 956	156 223 897	p.m.	75 849 521	3 040 381 374
Λουξεμβούργο	46 813 273	44 346 322	2 466 951	p.m.		46 813 273
Κάτω Χώρες	994 702 191	942 283 711	52 418 480	p.m.		994 702 191
Αυστρία	595 544 008	564 160 231	31 383 777	p.m.		595 544 008
Πορτογαλία	273 726 715	259 301 957	14 424 758	p.m.		273 726 715
Φινλανδία	319 518 142	302 680 283	16 837 859	p.m.	4 152 576	323 670 718
Σουηδία	571 594 516	541 472 822	30 121 694	p.m.	13 103 911	584 698 427
Ηνωμένο Βασίλειο	3 045 225 671	2 884 749 399	160 476 272	p.m.		3 045 225 671
Σύνολο	21 860 552 469	20 708 552 469	1 152 000 000	p.m.	110 129 228	21 970 681 697
Ποσοστό 1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος	0,3193	0,3025	0,0168			

Συμπληρωματικός πόρος — Χρηματοδότηση των αποθεματικών

Κράτη μέλη	Νομισματικό αποθεματικό	Αποθεματικό δανείων και εγγυήσεων δανείων	Αποθεματικό επείγουσας βοήθειας	Σύνολο χρηματοδότησης των αποθεματικών
Βέλγιο	15 873 897	10 349 781	10 349 781	36 573 459
Δανία	9 897 996	6 453 494	6 453 494	22 804 984
Γερμανία	140 267 871	91 454 651	91 454 651	323 177 173
Ελλάδα	6 938 530	4 523 922	4 523 922	15 986 374
Ισπανία	32 282 426	21 048 142	21 048 142	74 378 710
Γαλλία	89 835 710	58 572 883	58 572 883	206 981 476
Ιρλανδία	3 361 170	2 191 483	2 191 483	7 744 136
Ιταλία	67 805 511	44 209 193	44 209 193	156 223 897
Λουξεμβούργο	1 070 725	698 113	698 113	2 466 951
Κάτω Χώρες	22 751 076	14 833 702	14 833 702	52 418 480
Αυστρία	13 621 431	8 881 173	8 881 173	31 383 777
Πορτογαλία	6 260 746	4 082 006	4 082 006	14 424 758
Φινλανδία	7 308 099	4 764 880	4 764 880	16 837 859
Σουηδία	13 073 652	8 524 021	8 524 021	30 121 694
Ηνωμένο Βασίλειο	69 651 160	45 412 556	45 412 556	160 476 272
Σύνολο	500 000 000	326 000 000	326 000 000	1 152 000 000
Ποσοστό 1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος	0,0073	0,0048	0,0048	0,0168

ΠΙΝΑΚΑΣ 5

Ανακεφαλαίωση της χρηματοδότησης των δαπανών

Κράτη μέλη	Καθαρές γεωργικές εισφορές (90 %)	Καθαρές εισφορές στον τομέα της ζάχαρης και της ισογλυκόζης (90 %)	Καθαροί τελωνειακοί δασμοί (90 %)	Σύνολο καθαρών ιδίων παραδοσιακών πόρων (90 %)	Ίδιοι πόροι «ΦΠΑ» με ενιαίο συντελεστή	Ίδιοι πόροι «ΑΕΠ», εκτός των αποθεματικών	Ίδιοι πόροι «ΑΕΠ» Αποθεματικά	Διόρθωση υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου, ίδιοι πόροι «ΦΠΑ» και «ΑΕΠ»	Μη συμμετοχή του Ηνωμένου Βασιλείου στις δημοσιονομικές επιπτώσεις της κοινωνικής πολιτικής	Σύνολο της χρηματοδότησης
Βέλγιο	42 390 000	75 384 000	855 810 000	973 584 000	1 015 309 394	657 450 856	36 573 459	121 941 307	p.m.	2 804 859 016
Δανία	4 320 000	40 905 000	219 600 000	264 825 000	605 705 340	409 946 351	22 804 984	76 035 179	p.m.	1 379 316 854
Γερμανία	133 650 000	339 003 000	3 591 000 000	4 063 653 000	10 820 150 648	5 809 489 137	323 177 173	618 633 987	p.m.	21 635 103 945
Ελλάδα	7 200 000	19 323 000	135 000 000	161 523 000	529 852 738	287 373 844	15 986 374	53 300 930	p.m.	1 048 036 886
Ισπανία	56 700 000	48 654 000	546 120 000	651 474 000	2 242 113 691	1 337 044 623	74 378 710	247 989 591	p.m.	4 553 000 615
Γαλλία	44 910 000	319 950 000	1 203 030 000	1 567 890 000	6 369 164 554	3 720 735 037	206 981 476	690 106 779	p.m.	12 554 877 846
Ιρλανδία	2 610 000	8 379 000	229 500 000	240 489 000	256 671 821	139 209 940	7 744 136	25 820 093	p.m.	669 934 990
Ιταλία	75 330 000	119 205 000	953 640 000	1 148 175 000	3 986 612 000	2 808 307 956	156 223 897	520 873 521	p.m.	8 620 192 374
Λουξεμβούργο	90 000	0	15 120 000	15 210 000	86 670 522	44 346 322	2 466 951	8 225 175	p.m.	156 918 970
Κάτω Χώρες	67 320 000	81 702 000	1 325 790 000	1 474 812 000	1 630 942 501	942 283 711	52 418 480	174 770 945	p.m.	4 275 227 637
Αυστρία	11 160 000	33 228 000	361 890 000	406 278 000	971 247 956	564 160 231	31 383 777	104 638 142	p.m.	2 077 708 106
Πορτογαλία	95 400 000	549 000	134 550 000	230 499 000	478 094 492	259 301 957	14 424 758	48 094 271	p.m.	1 030 414 478
Φινλανδία	15 570 000	8 316 000	234 990 000	258 876 000	465 712 670	302 680 283	16 837 859	56 139 906	p.m.	1 100 246 718
Σουηδία	40 950 000	21 924 000	580 860 000	643 734 000	782 285 737	541 472 822	30 121 694	100 430 174	p.m.	2 098 044 427
Ηνωμένο Βασίλειο	180 000 000	69 228 000	2 466 000 000	2 715 228 000	5 242 753 407	2 884 749 399	160 476 272	– 2 847 000 000	p.m.	8 156 207 078
Σύνολο	777 600 000	1 185 750 000	12 852 900 000	14 816 250 000	35 483 287 471	20 708 552 469	1 152 000 000	0	p.m.	72 160 089 940

ΠΙΝΑΚΑΣ 6

ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗΣ ΤΗΣ ΔΙΟΡΘΩΣΗΣ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Υπολογισμός της χρηματοδότησης της διόρθωσης υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου που καθορίστηκε σε – 2 847 000 000 Ecu

Κράτη μέλη	Μερίδια στις βάσεις ΦΠΑ	Μερίδια χωρίς το Ηνωμένο Βασίλειο	Μερίδια χωρίς το Ηνωμένο Βασίλειο και τη Γερμανία	1/3 του μεριδίου της Γερμανίας στα «Μερίδια χωρίς το Ηνωμένο Βασίλειο»	1/3 του μεριδίου της Γερμανίας κατανεμημένο χωρίς το Ηνωμένο Βασίλειο και τη Γερμανία	Κλίμακα χρηματοδότησης	Εφαρμοσθείσα κλίμακα χρηματοδότησης στη διόρθωση
Βέλγιο	3,17	3,69	5,47		0,59	4,28	121 941 307
Δανία	1,98	2,30	3,41		0,37	2,67	76 035 179
Γερμανία	28,05	32,59	0,00	– 10,86	0,00	21,73	618 633 988
Ελλάδα	1,39	1,61	2,39		0,26	1,87	53 300 930
Ισπανία	6,46	7,50	11,13		1,21	8,71	247 989 591
Γαλλία	17,97	20,88	30,97		3,36	24,24	690 106 779
Ιρλανδία	0,67	0,78	1,16		0,13	0,91	25 820 093
Ιταλία	13,56	15,76	23,37		2,54	18,30	520 873 521
Λουξεμβούργο	0,21	0,25	0,37		0,04	0,29	8 225 175
Κάτω Χώρες	4,55	5,29	7,84		0,85	6,14	174 770 945
Αυστρία	2,72	3,17	4,70		0,51	3,68	104 638 142
Πορτογαλία	1,25	1,45	2,16		0,23	1,69	48 094 271
Φινλανδία	1,46	1,70	2,52		0,27	1,97	56 139 906
Σουηδία	2,61	3,04	4,51		0,49	3,53	100 430 174
Ηνωμένο Βασίλειο	13,93	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Σύνολο	100,00	100,00	100,00	– 10,86	10,86	100,00	2 847 000 000

Σημείωση: Οι υπολογισμοί πραγματοποιήθηκαν με ακρίβεια 15 δεκαδικών.

ΠΙΝΑΚΑΣ 7

ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟΥ ΠΟΣΟΥ ΤΗΣ ΔΙΟΡΘΩΣΗΣ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

(σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 4 της απόφασης για το σύστημα των ιδίων πόρων)

Κράτη μέλη	Προσαρμοσμένη βάση 1 % «ΦΠΑ»	Κατανομή της διόρθωσης υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου
Βέλγιο	910 200 000	113 338 606
Δανία	543 000 000	67 614 660
Γερμανία	9 700 000 000	679 109 896
Ελλάδα	475 000 000	59 147 262
Ισπανία	2 010 000 000	250 286 309
Γαλλία	5 709 800 000	710 987 446
Ιρλανδία	230 100 000	28 652 179
Ιταλία	3 573 900 000	445 024 000
Λουξεμβούργο	77 698 000	9 674 998
Κάτω Χώρες	1 462 100 000	182 061 499
Αυστρία	870 700 000	108 420 044
Πορτογαλία	428 600 000	53 369 508
Φινλανδία	417 500 000	51 987 330
Σουηδία	701 300 000	87 326 263
Ηνωμένο Βασίλειο	4 700 000 000	−2 847 000 000
Σύνολο	31 809 898 000	0

Υπολογισμός των μεριδίων των κρατών μελών

Γερμανία:

$$\frac{9\,700\,000\,000}{31\,809\,898\,000 - 4\,700\,000\,000} \times 2\,847\,000\,000 \times \frac{2}{3} = 679\,109\,896$$

Λοιπές χώρες, για παράδειγμα το Βέλγιο:

$$\frac{910\,200\,000}{31\,809\,898\,000 - 4\,700\,000\,000 - 9\,700\,000\,000} \times \frac{2\,847\,000\,000 - 679\,109\,896}{1} = 113\,338\,606$$

Συντελεστής ΦΠΑ όπως διαμορφώθηκε από τη διόρθωση υπέρ του Ηνωμένου Βασιλείου (παράδειγμα: το Βέλγιο):

$$\frac{113\,338\,606}{910\,200\,000} = 0{,}124520552$$

Ακαθάριστο ποσό:

$$0{,}124520552 \times 31\,809\,898\,000 = 3\,960\,986\,049$$

ΠΙΝΑΚΑΣ 8

Υπολογισμός της χρηματοδότησης της μη συμμετοχής του Ηνωμένου Βασιλείου στις δημοσιονομικές επιπτώσεις της κοινωνικής πολιτικής

Σύνολο των πιστώσεων πληρωμών για τις οποίες το Ηνωμένο Βασίλειο δεν συμμετέχει στη χρηματοδότηση: p.m.

Κράτη μέλη	1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος	Αναλογία του Ηνωμένου Βασιλείου στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν των 15 κρατών μελών (προσαρμογή στις πιστώσεις πληρωμών)	Ποσό της μη συμμετοχής του Ηνωμένου Βασιλείου	1 % του ακαθάριστου εθνικού προϊόντος εκτός Ηνωμένου Βασιλείου	Αναλογία στο ακαθάριστο εθνικό προϊόν των 14 κρατών μελών (προς εφαρμογή στις πιστώσεις πληρωμών)	Χρηματοδότηση της μη συμμετοχής του Ηνωμένου Βασιλείου
	15 κράτη μέλη			14 κράτη μέλη		
Βέλγιο	2 173 400 000			2 173 400 000	3,688611500 %	p.m.
Δανία	1 355 200 000			1 355 200 000	2,299993700 %	p.m.
Γερμανία	19 205 000 000			19 205 000 000	32,593993100 %	p.m.
Ελλάδα	950 000 000			950 000 000	1,612303700 %	p.m.
Ισπανία	4 420 000 000			4 420 000 000	7,501455300 %	p.m.
Γαλλία	12 300 000 000			12 300 000 000	20,875090600 %	p.m.
Ιρλανδία	460 200 000			460 200 000	0,781033900 %	p.m.
Ιταλία	9 283 700 000			9 283 700 000	15,755941300 %	p.m.
Λουξεμβούργο	146 600 000			146 600 000	0,248803900 %	p.m.
Κάτω Χώρες	3 115 000 000			3 115 000 000	5,286659100 %	p.m.
Αυστρία	1 865 000 000			1 865 000 000	3,165206800 %	p.m.
Πορτογαλία	857 200 000			857 200 000	1,454807100 %	p.m.
Φινλανδία	1 000 600 000			1 000 600 000	1,698180100 %	p.m.
Σουηδία	1 790 000 000			1 790 000 000	3,037919700 %	p.m.
Ηνωμένο Βασίλειο	9 536 400 000	13,930232000 %	p.m.			p.m.
Σύνολο	68 458 300 000			58 921 900 000		p.m.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΜΗΜΑ

ΤΜΗΜΑ Ι

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ

Συνεισφορά των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων στη χρηματοδότηση των δαπανών του Κοινοβουλίου για το οικονομικό έτος 1996

Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Δαπάνες	802 739 800	+ 30 971 000	833 710 800
Ίδια έσοδα	– 51 959 000	– 5 900	– 51 964 900
Συνεισφορά προς είσπραξη	**750 780 800**	+ **30 965 100**	**781 745 900**

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

Ίδια έσοδα

Τίτλος Κεφάλαιο Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
4	**ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΦΟΡΟΙ, ΚΟΙΝΟΤΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΤΕΛΗ**			
4 8	ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΠΟΔΟΧΩΝ ΤΟΥ ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΤΗ ΚΑΙ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΤΟΥ			
4 8 0	**Κρατήσεις επί των αποδοχών του Διαμεσολαβητή και του προσωπικού του**	166 000	+ 5 900	171 900
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 4 8	166 000	+ 5 900	171 900
	Σύνολο τίτλου 4	**47 076 000**	+ **5 900**	**47 081 900**
	ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	**51 959 000**	+ **5 900**	**51 964 900**
	εκ των οποίων ίδια έσοδα του Κοινοβουλίου	**51 793 000**	**0**	**51 793 000**

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ

ΤΙΤΛΟΣ 1

ΔΑΠΑΝΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΑ ΜΕ ΤΟ ΟΡΓΑΝΟ ΠΡΟΣΩΠΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 8 — ΔΙΟΡΓΑΝΙΚΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 8			
1 8 4	***Εστιατόρια και κυλικεία***			
1 8 4 0	Έξοδα τρέχουσας λειτουργίας των εστιατορίων και κυλικείων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 260 000	+ 440 000	1 700 000
	Σύνολο άρθρου 1 8 4	1 260 000	+ 440 000	1 700 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 1 8	31 497 000	+ 440 000	31 937 000
	Σύνολο τίτλου 1	**501 616 836**	+ **440 000**	**502 056 836**

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 1

ΔΑΠΑΝΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΑ ΜΕ ΤΟ ΟΡΓΑΝΟ ΠΡΟΣΩΠΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 18 — ΔΙΟΡΓΑΝΙΚΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις	
184		
1840	*Παλαιά θέση 1401* Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει τη λειτουργία των καφετεριών και κυλικείων στο Λουξεμβούργο, στις Βρυξέλλες και στο Στρασβούργο. Αναλύεται ως εξής:	
	— έξοδα διαχείρισης στους τρεις τόπους εργασίας	960 000
	— αγορά υλικού τρέχουσας λειτουργίας	740 000
	Σύνολο	1 700 000

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 2

ΑΚΙΝΗΤΑ, ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 0 — ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΣΕ ΑΚΙΝΗΤΑ, ΜΙΣΘΩΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 1 — ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ ΚΑΙ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 0			
2 0 4	***Διαρρύθμιση των χώρων***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	8 650 000	+ 8 200 000	16 850 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 0	98 228 890	+ 8 200 000	106 428 890
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 1			
2 1 1	***Εξοπλισμός, έξοδα εγκατάστασης και παροχή υπηρεσιών σχετικά με τις τηλεπικοινωνίες***			
2 1 1 0	Εξοπλισμός τηλεπικοινωνιών			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	10 700 000	+ 10 087 000	20 787 000
	Σύνολο άρθρου 2 1 1	12 436 000	+ 10 087 000	22 523 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 1	27 700 000	+ 10 087 000	37 787 000

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 2

ΑΚΙΝΗΤΑ, ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 20 — ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΣΕ ΑΚΙΝΗΤΑ, ΜΙΣΘΩΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 21 — ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ ΚΑΙ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις	
204	*Παλαιό άρθρο 204 (εν μέρει)*	
	Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει την εκτέλεση εργασιών διαρρύθμισης των χώρων, καθώς και τις λοιπές δαπάνες τις σχετικές με τις διαρρυθμίσεις, όπως αμοιβές αρχιτέκτονα ή μηχανικού κ.λπ.	
	Αναλύεται ως εξής:	
	— Λουξεμβούργο	728 000
	— Στρασβούργο	4 200 000
	— Βρυξέλλες	11 922 000
	Σύνολο	16 850 000
211		
2110	Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει τις δαπάνες που έχουν σχέση με την αγορά, μίσθωση και συντήρηση των:	
	— δικτύων διαβιβάσεως	8 055 000
	— τηλεφωνικών κέντρων, τηλεφωνικών συσκευών και συναφούς υλικού (αυτόματων τηλεφωνητών, modems κ.λπ.)	11 800 000
	— τηλεαντιγραφέων	932 000
	— τέλεξ	p.m.
	Σύνολο	20 787 000

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 22 — ΚΙΝΗΤΑ ΑΓΑΘΑ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 23 — ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΦΥΣΗΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 22			
221	***Έπιπλα***			
2210	Αρχικός εξοπλισμός σε έπιπλα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	630 000	+ 5 800 000	6 430 000
	Σύνολο άρθρου 221	1 456 000	+ 5 800 000	7 256 000
222	***Υλικό και τεχνικές εγκαταστάσεις***			
2220	Άλλες δαπάνες σχετικές με τα ακίνητα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	5 655 000	+ 1 175 000	6 830 000
	Σύνολο άρθρου 222	10 072 000	+ 1 175 000	11 247 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 22	17 199 000	+ 6 975 000	24 174 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 23			
235	***Λοιπές δαπάνες διοικητικής λειτουργίας***			
2353	Χειρωνακτικές εργασίες και μετακόμιση υπηρεσιών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	475 000	+ 100 000	575 000
	Σύνολο άρθρου 235	1 786 000	+ 100 000	1 886 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 23	16 886 000	+ 100 000	16 986 000

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 22 — ΚΙΝΗΤΑ ΑΓΑΘΑ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 23 — ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΦΥΣΗΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις		
222			
2220	*Παλαιά θέση 2220 (εν μέρει)*		
	Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει την αγορά διαφόρων συμπληρωματικών τεχνικών υλικών και εγκαταστάσεων.		
	Αναλύεται ως εξής:		
	— έκδοση και διάθεση με παραδοσιακά ή ηλεκτρονικά μέσα		150 000
	— αρχεία		77 000
	— κτίρια		305 000
	— διασκέψεις		185 000
	— κυλικεία		4 100 000
	— εξοπλισμός		435 000
	— εσωτερικό ταχυδρομείο		p.m.
	— ασφάλεια		1 578 000
		Σύνολο	6 830 000

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 8 — ΑΚΙΝΗΤΑ, ΚΙΝΗΤΑ ΚΑΙ ΔΙΟΡΓΑΝΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 8			
2 8 2	***Οπτικοακουστικά (δαπάνες υποδομής)***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 573 000 (1)	+ 5 127 000	6 700 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 8	9 534 000	+ 5 127 000	14 661 000
	Σύνολο τίτλου 2	**204 593 890**	+ **30 489 000**	**235 082 890**

(1) Πίστωση 25 000 Ecu εγγράφεται στο κεφάλαιο 10 0.

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 28 — ΑΚΙΝΗΤΑ, ΚΙΝΗΤΑ ΚΑΙ ΔΙΟΡΓΑΝΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις		
282	*Παλαιές θέσεις 2220 (εν μέρει), 2221 και 2223 (εν μέρει) και παλαιό άρθρο 230 (εν μέρει)*		
	Η πίστωση αυτή αναλύεται ως εξής:		
	— πρώτος εξοπλισμός σε υλικό και εγκαταστάσεις, συμπεριλαμβανομένων των συναφών δαπανών που σχετίζονται με τις αγορές αυτές, όπως μελέτες, έξοδα μηχανικών, τεχνική υποστήριξη		5 627 000
	— ανανέωση υλικού και τεχνικών εγκαταστάσεων		410 000
	— συντήρηση, χρήση και επισκευή του υλικού και των τεχνικών εγκαταστάσεων		500 000
	— χαρτικά και υλικό γραφείου		163 000
	— έπιπλα		p.m.
		Σύνολο	6 700 000

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 3

ΔΑΠΑΝΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΚΤΕΛΕΣΗ ΕΙΔΙΚΩΝ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ ΕΚ ΜΕΡΟΥΣ ΤΟΥ ΟΡΓΑΝΟΥ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3 8 — ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΤΗΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3 8			
3 8 0	***Διαμεσολαβητής***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 200 000	+ 42 000	1 242 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 3 8	1 200 000	+ 42 000	1 242 000
	Σύνολο τίτλου 3	**35 264 000**	+ **42 000**	**35 306 000**
	ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	**802 739 800**	+ **30 971 000**	**833 710 800**
	εκ των οποίων για τις ίδιες δαπάνες του Κοινοβουλίου	**801 539 800**	+ **30 929 000**	**832 468 800**

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 3

ΔΑΠΑΝΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΚΤΕΛΕΣΗ ΕΙΔΙΚΩΝ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ ΕΚ ΜΕΡΟΥΣ ΤΟΥ ΟΡΓΑΝΟΥ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 38 — ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΤΗΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
380	Βλέπε παράρτημα του παρόντος τμήματος.

ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΤΗΣ

ΕΥΡΩΠΑΙΟΣ ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΤΗΣ

Πίνακας των υπαλλήλων (διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1-1996)

(Έκτακτες θέσεις)

Κατηγορίες και βαθμοί	1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1
A 1	—	—
A 2	—	—
A 3	1	1
A 4	—	—
A 5	2	2
A 6	—	—
A 7	2	3
Σύνολο	5	6
B 1	—	—
B 2	—	—
B 3	1	1
B 4	—	—
B 5	1	2
Σύνολο	2	3
C 1	—	—
C 2	—	—
C 3	1	1
C 4	—	—
C 5	2	3
Σύνολο	3	4
D 2	—	—
Γενικό σύνολο	**10**	**13**

Δαπάνες

	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Άρθρο 1 1 0	648 000	42 000	690 000

Έσοδα

	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Κεφάλαιο 2 0	166 000	5 900	171 900

ΤΜΗΜΑ II

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΣΟΔΩΝ

Συνεισφορά των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων στη χρηματοδότηση των δαπανών του Συμβουλίου κατά το οικονομικό έτος 1996

Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Δαπάνες	306 953 350	+ 24 000 000	330 953 350
Ίδια έσοδα	– 29 844 100	p.m.	– 29 844 100
Συνεισφορά προς είσπραξη	**277 109 250**	+ **24 000 000**	**301 109 250**

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΔΑΠΑΝΩΝ

ΤΙΤΛΟΣ 1

ΔΑΠΑΝΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΑ ΜΕ ΤΟ ΟΡΓΑΝΟ ΠΡΟΣΩΠΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 1 — ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΕΝ ΕΝΕΡΓΕΙΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 1			
1 1 1	***Λοιπό προσωπικό***			
1 1 1 3	Ειδικοί σύμβουλοι και άλλα πρόσωπα εντεταλμένα από το Συμβούλιο Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	200 000	—	200 000
	Σύνολο άρθρου 1 1 1	200 000	—	200 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 1 1	181 203 000	—	181 203 000
	Σύνολο τίτλου 1	**189 998 000**	**—**	**189 998 000**

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 1

ΔΑΠΑΝΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΑ ΜΕ ΤΟ ΟΡΓΑΝΟ ΠΡΟΣΩΠΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1 1 — ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ ΕΝ ΕΝΕΡΓΕΙΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 2

ΑΚΙΝΗΤΑ, ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 0 — ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΣΕ ΑΚΙΝΗΤΑ, ΜΙΣΘΩΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 2 — ΚΙΝΗΤΑ ΑΓΑΘΑ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 3 — ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΦΥΣΕΩΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 0			
2 0 0	***Μισθώματα***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	4 150 000	+ 700 000	4 850 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 0	17 895 000	+ 700 000	18 595 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 2			
2 2 2	***Υλικό και τεχνικές εγκαταστάσεις***			
2 2 2 4	Έξοδα μελέτης			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	3 865 000	+ 600 000	4 465 000
	Σύνολο άρθρου 2 2 2	12 505 000	+ 600 000	13 105 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 2	14 502 000	+ 600 000	15 102 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2 3			
2 3 9	***Παροχές μεταξύ οργάνων — Κοινή υπηρεσία «διερμηνείας-συνεδριάσεων»***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	40 280 000	+ 6 290 000	46 570 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 3	44 709 000	+ 6 290 000	50 999 000

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 2

ΑΚΙΝΗΤΑ, ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 20 — ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΣΕ ΑΚΙΝΗΤΑ, ΜΙΣΘΩΣΗ ΑΚΙΝΗΤΩΝ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 22 — ΚΙΝΗΤΑ ΑΓΑΘΑ ΚΑΙ ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 23 — ΤΡΕΧΟΥΣΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗΣ ΦΥΣΕΩΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 25 — ΕΞΟΔΑ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΣΚΛΗΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 27 — ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΗΣΗ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 29 — ΣΥΜΒΑΣΗ ΓΙΑ ΤΟ ΝΕΟ ΚΤΙΡΙΟ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 25			
250	***Συνεδριάσεις και προσκλήσεις γενικά***			
2501	Συνεδριάσεις και προσκλήσεις γενικά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	19 500 000	+ 5 290 000	24 790 000
	Σύνολο άρθρου 250	19 535 000	+ 5 290 000	24 825 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 25	19 565 000	+ 5 290 000	24 855 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 27			
270	***Επίσημη Εφημερίδα*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	12 914 350	+ 3 990 000	16 904 350
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 27	13 842 350	+ 3 990 000	17 832 350
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 29			
297	***Σύμβαση μεταξύ Βελγίου και Συμβουλίου για την ανέγερση του νέου κτιρίου που προορίζεται για το Συμβούλιο και τις υπηρεσίες του στις Βρυξέλλες*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	+ 3 000 000	3 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 29	p.m.	+ 3 000 000	3 000 000
	Σύνολο τίτλου 2	**114 205 350**	+ **19 870 000**	**134 075 350**

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 25 — ΕΞΟΔΑ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΣΚΛΗΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 27 — ΔΑΠΑΝΕΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΗΣΗ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 29 — ΣΥΜΒΑΣΗ ΓΙΑ ΤΟ ΝΕΟ ΚΤΙΡΙΟ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 10

ΛΟΙΠΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 10 0 — ΠΡΟΣΩΡΙΝΕΣ ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ 10 0	2 750 000	+ 4 130 000	6 880 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 10 0	2 750 000	+ 4 130 000	6 880 000
	Σύνολο τίτλου 10	**2 750 000**	+ **4 130 000**	**6 880 000**
	ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	**306 953 350**	+ **24 000 000**	**330 953 350**

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΤΙΤΛΟΣ 10

ΛΟΙΠΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 10 0 — ΠΡΟΣΩΡΙΝΕΣ ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

Δημοσιονομικός κανονισμός της 21ης Δεκεμβρίου 1977 που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΕ αριθ. L 356 της 31. 12. 1977, σ. 1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ, Ευρατόμ, ΕΚΑΧ) αριθ. 2335/95 (ΕΕ αριθ. L 240 της 7. 10. 1995, σ. 12).

Οι πιστώσεις του κεφαλαίου αυτού έχουν καθαρά προσωρινό χαρακτήρα και δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν παρά μόνον αφού μεταφερθούν σε άλλα κεφάλαια του προϋπολογισμού.

Το σύνολο των πιστώσεων αναλύεται ως εξής:

1. Άρθρο	2 5 0	Συνεδριάσεις και προσκλήσεις γενικά	2 000 000
2. Άρθρο	2 9 7	Σύμβαση μεταξύ Βελγίου και Συμβουλίου για την ανέγερση του νέου κτιρίου που προορίζεται για το Συμβούλιο και τις υπηρεσίες του στις Βρυξέλλες	4 880 000
		Σύνολο	6 880 000

ΤΜΗΜΑ III

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΜΕΡΟΣ Β

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΕΣ ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Μέρος Β

ΥΠΟΔΙΑΙΡΕΣΗ Β1

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΓΕΩΡΓΙΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ, ΤΜΗΜΑ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-1

ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 0 — ΑΡΟΤΡΑΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 0			
Β1-1 0 0	***Επιστροφές για τα σιτηρά***			
Β1-1 0 0 0	Επιστροφές για το μαλακό σίτο σε κόκκους και το άλευρο μαλακού σίτου Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	340 000 000	– 231 000 000	109 000 000
Β1-1 0 0 1	Επιστροφές για την κριθή σε κόκκους και τη βύνη Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	325 000 000	– 222 000 000	103 000 000
Β1-1 0 0 2	Επιστροφές για το σκληρό σίτο σε κόκκους, το αλεύρι, τα πλιγούρια και το σιμιγδάλι Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	12 000 000	– 10 000 000	2 000 000
Β1-1 0 0 3	Επιστροφές για λοιπά σιτηρά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	258 000 000	– 104 000 000	154 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 0 0	935 000 000	– 567 000 000	368 000 000
Β1-1 0 1	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης σιτηρών***			
Β1-1 0 1 1	Έξοδα τεχνικού χαρακτήρα σχετικά με τη δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	229 000 000	– 80 000 000	149 000 000
Β1-1 0 1 2	Χρηματοπιστωτικά έξοδα σχετικά με τη δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	44 000 000	– 21 000 000	23 000 000
Β1-1 0 1 3	Λοιπά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	– 150 000 000	– 58 000 000	– 208 000 000
Β1-1 0 1 4	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	154 000 000	– 58 000 000	96 000 000
Β1-1 0 1 9	Λοιπές παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 0 1	277 000 000	– 217 000 000	60 000 000
Β1-1 0 2	***Παρεμβάσεις εκτός από τις παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης σιτηρών***			
Β1-1 0 2 1	Αντισταθμιστικές πληρωμές και πριμοδοτήσεις για το άμυλο των γεωμήλων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	196 000 000	+ 3 000 000	199 000 000
Β1-1 0 2 2	Επιστροφές κατά την παραγωγή αμύλων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	181 000 000	– 61 000 000	120 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ B1-1

ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 0 — ΑΡΟΤΡΑΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-10 — ΑΡΟΤΡΑΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-102	*(συνέχεια)*			
Β1-1029	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	51 000 000	– 13 000 000	38 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-102	428 000 000	– 71 000 000	357 000 000
Β1-104	***Ενισχύσεις ανά εκτάριο για τις αροτραίες καλλιέργειες (μικροί παραγωγοί)***			
Β1-1040	Ενίσχυση στους παραγωγούς αραβοσίτου («βασική έκταση αραβοσίτου») Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	380 000 000	+ 1 000 000	381 000 000
Β1-1041	Ενίσχυση στους παραγωγούς σιτηρών πλην «βασικής έκτασης αραβοσίτου» Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 767 000 000	– 64 000 000	2 703 000 000
Β1-1042	Ενίσχυση στους παραγωγούς κραμβόσπορων, ηλιανθόσπορων και σπόρων σόγιας Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	– 1 000 000	1 000 000
Β1-1043	Ενίσχυση στους παραγωγούς μπιζελιών, κουκιών, φουλιών και γλυκών λούπινων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	—	2 000 000
Β1-1044	Ενίσχυση στους παραγωγούς σπόρων μη υφαντικού λίνου Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	– 1 000 000	1 000 000
Β1-1049	Λοιπές ενισχύσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-104	3 153 000 000	– 65 000 000	3 088 000 000
Β1-105	***Ενισχύσεις ανά εκτάριο για τις αροτραίες καλλιέργειες (επαγγελματίες παραγωγοί) και ενίσχυση στο σκληρό σίτο***			
Β1-1050	Ενίσχυση στους παραγωγούς αραβοσίτου («βασική έκταση αραβοσίτου») Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	530 000 000	– 25 000 000	505 000 000
Β1-1051	Ενίσχυση στους παραγωγούς σιτηρών εκτός της «βασικής έκτασης αραβοσίτου» Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	6 061 000 000	—	6 061 000 000
Β1-1052	Ενίσχυση στους παραγωγούς κραμβόσπορου, ηλιανθόσπορου και σπόρου σόγιας Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 155 000 000	+ 547 000 000	2 702 000 000
Β1-1053	Ενίσχυση στους παραγωγούς μπιζελιών, κουκιών, φουλιών και γλυκών λούπινων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	575 000 000	– 18 000 000	557 000 000
Β1-1054	Ενίσχυση στους παραγωγούς μη υφαντικού λιναρόσπορου Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	65 000 000	—	65 000 000
Β1-1055	Συμπληρωματική ενίσχυση στο σκληρό σίτο Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	929 000 000	+ 180 000 000	1 109 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 0 — ΑΡΟΤΡΑΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 0 — ΑΡΟΤΡΑΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 1 — ΖΑΧΑΡΗ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 0 5	*(συνέχεια)*			
Β1-1 0 5 9	Λοιπές ενισχύσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 0 5	10 315 000 000	+ 684 000 000	10 999 000 000
Β1-1 0 6	***Απόσυρση γαιών***			
Β1-1 0 6 0	Απόσυρση γαιών που σχετίζονται με τις ενισχύσεις ανά εκτάριο Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 847 000 000	− 9 000 000	1 838 000 000
Β1-1 0 6 1	Προσωρινή απόσυρση γαιών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 0 6 2	Πενταετής απόσυρση γαιών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	230 000 000	+ 58 000 000	288 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 0 6	2 077 000 000	+ 49 000 000	2 126 000 000
Β1-1 0 7	***Άλλες ενισχύσεις και παρεμβάσεις***			
Β1-1 0 7 0	Πριμοδότηση θέσης σε εμπορία των ελαιούχων σπόρων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 0 7 9	Λοιπά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 0 7	p.m.	—	p.m.
Β1-1 0 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 0	17 185 000 000	− 187 000 000	16 998 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 1			
Β1-1 1 0	***Επιστροφές για τη ζάχαρη και την ισογλυκόζη*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 467 000 000	− 123 000 000	1 344 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 0 — ΑΡΟΤΡΑΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 1 — ΖΑΧΑΡΗ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 1 — ΖΑΧΑΡΗ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 2 — ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
B1-1 1 1	***Παρεμβάσεις για τη ζάχαρη***			
B1-1 1 1 0	Απόδοση των εξόδων αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	338 000 000	+ 39 000 000	377 000 000
B1-1 1 1 1	Δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 000 000	– 1 000 000	p.m.
B1-1 1 1 2	Επιστροφές για τη χρησιμοποίηση στη χημική βιομηχανία Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	82 000 000	– 3 000 000	79 000 000
B1-1 1 1 3	Μέτρα ενισχύσεων για τη διάθεση της ακατέργαστης ζάχαρης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	17 000 000	– 1 000 000	16 000 000
B1-1 1 1 5	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
B1-1 1 1 9	Λοιπές παρεμβάσεις για τη ζάχαρη Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	37 000 000	– 10 000 000	27 000 000
	Σύνολο άρθρου B1-1 1 1	475 000 000	+ 24 000 000	499 000 000
B1-1 1 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ B1-1 1	1 942 000 000	– 99 000 000	1 843 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 2			
B1-1 2 0	***Επιστροφές για το ελαιόλαδο*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	40 000 000	+ 4 000 000	44 000 000
B1-1 2 1	***Ενισχύσεις στην παραγωγή και ειδικές ενέργειες όσον αφορά την παραγωγή ελαιολάδου***			
B1-1 2 1 0	Ενισχύσεις στην παραγωγή Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 507 000 000	+ 195 000 000	1 702 000 000
B1-1 2 1 1	Ενέργειες για την παραγωγή Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	40 000 000	—	40 000 000
	Σύνολο άρθρου B1-1 2 1	1 547 000 000	+ 195 000 000	1 742 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 1 — ΖΑΧΑΡΗ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 2 — ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 2 — ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 3 — ΑΠΟΞΗΡΑΜΕΝΕΣ ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ ΚΑΙ ΟΣΠΡΙΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 2 2	***Ενισχύσεις στην κατανάλωση και ειδικές ενέργειες όσον αφορά την κατανάλωση ελαιολάδου***			
Β1-1 2 2 0	Ενισχύσεις στην κατανάλωση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	146 000 000	– 10 000 000	136 000 000
Β1-1 2 2 1	Ενέργειες για την κατανάλωση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	20 000 000	—	20 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 2 2	166 000 000	– 10 000 000	156 000 000
Β1-1 2 3	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης ελαιολάδου***			
Β1-1 2 3 0	Έξοδα τεχνικού χαρακτήρα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	+ 1 800 000	1 800 000
Β1-1 2 3 1	Χρηματοπιστωτικά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 2 3 2	Λοιπά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	– 9 800 000	– 9 800 000
Β1-1 2 3 3	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 2 3 9	Λοιπές παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 2 3	p.m.	– 8 000 000	– 8 000 000
Β1-1 2 4	***Λοιπές παρεμβάσεις για το ελαιόλαδο*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	28 000 000	+ 1 000 000	29 000 000
Β1-1 2 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 2	1 781 000 000	+ 182 000 000	1 963 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 3			
Β1-1 3 0	***Ενισχύσεις για την παραγωγή αποξηραμένων ζωοτροφών*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	323 000 000	– 3 000 000	320 000 000
Β1-1 3 1	***Ενισχύσεις για τα όσπρια*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	63 000 000	+ 2 000 000	65 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 2 — ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 3 — ΑΠΟΞΗΡΑΜΕΝΕΣ ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ ΚΑΙ ΟΣΠΡΙΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 3 — ΑΠΟΞΗΡΑΜΕΝΕΣ ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ ΚΑΙ ΟΣΠΡΙΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 4 — ΥΦΑΝΤΙΚΑ ΦΥΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΞΟΣΚΩΛΗΚΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 5 — ΟΠΩΡΟΚΗΠΕΥΤΙΚΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 3 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 3	386 000 000	– 1 000 000	385 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 4			
Β1-1 4 0	***Υφαντικό λίνο και κάνναβη***			
Β1-1 4 0 0	Ενισχύσεις στην παραγωγή υφαντικού λίνου			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	65 000 000	+ 8 000 000	73 000 000
Β1-1 4 0 1	Ειδικές ενέργειες			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	3 000 000	—	3 000 000
Β1-1 4 0 2	Ενισχύσεις στην παραγωγή κάνναβης			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	6 000 000	+ 1 000 000	7 000 000
Β1-1 4 0 9	Λοιπές παρεμβάσεις			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	3 000 000	– 3 000 000	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 4 0	77 000 000	+ 6 000 000	83 000 000
Β1-1 4 1	***Βαμβάκι***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	816 000 000	– 50 000 000	766 000 000
Β1-1 4 2	***Μεταξοσκώληκες***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 000 000	—	1 000 000
Β1-1 4 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 4	894 000 000	– 44 000 000	850 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 5			
Β1-1 5 0	***Νωπά οπωροκηπευτικά***			
Β1-1 5 0 0	Επιστροφές κατά την εξαγωγή			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	98 000 000	– 20 000 000	78 000 000
Β1-1 5 0 1	Χρηματικές αντισταθμίσεις για ενέργειες απόσυρσης και δαπάνες αγοράς και για ενέργειες δωρεάν διανομής			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	373 000 000	– 177 000 000	196 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 3 — ΑΠΟΞΗΡΑΜΕΝΕΣ ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ ΚΑΙ ΟΣΠΡΙΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 4 — ΥΦΑΝΤΙΚΑ ΦΥΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΞΟΣΚΩΛΗΚΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 5 — ΟΠΩΡΟΚΗΠΕΥΤΙΚΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-15 — ΟΠΩΡΟΚΗΠΕΥΤΙΚΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-150	*(συνέχεια)*			
Β1-1502	Χρηματικές αντισταθμίσεις για την προώθηση εσπεριδοειδών κοινοτικής παραγωγής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1503	Χρηματικές αντισταθμίσεις για να ευνοηθεί η μεταποίηση των εσπεριδοειδών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	208 000 000	+ 6 000 000	214 000 000
Β1-1504	Μητρώο εσπεριδοειδών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1505	Μέτρα εξυγίανσης της παραγωγής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	74 000 000	+ 19 000 000	93 000 000
Β1-1506	Μέτρα προώθησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	12 000 000	– 3 000 000	9 000 000
Β1-1507	Καρποί με κέλυφος Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	105 000 000	– 9 000 000	96 000 000
Β1-1508	Μπανάνες Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	156 000 000	+ 38 000 000	194 000 000
Β1-1509	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	57 000 000 (1)	– 17 000 000	40 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-150	1 083 000 000	– 163 000 000	920 000 000
Β1-151	***Μεταποιημένα οπωροκηπευτικά***			
Β1-1510	Επιστροφές κατά την εξαγωγή Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	14 000 000	—	14 000 000
Β1-1511	Ενισχύσεις στην παραγωγή μεταποιημένων προϊόντων με βάση τις τομάτες Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	374 000 000	+ 10 000 000	384 000 000
Β1-1512	Ενισχύσεις στην παραγωγή μεταποιημένων προϊόντων με βάση τα φρούτα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	106 000 000	+ 2 000 000	108 000 000
Β1-1513	Ενισχύσεις και παρεμβάσεις για τα μεταποιημένα προϊόντα με βάση τις σταφίδες Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	138 000 000	+ 2 000 000	140 000 000
Β1-1514	Ενίσχυση στις κονσέρβες ανανά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	12 000 000	– 4 000 000	8 000 000
Β1-1516	Ενισχύσεις στα μεταποιημένα σμέουρα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	– 1 000 000	1 000 000

(1) Εκ των οποίων 13 εκατομμυρίων Ecu στο κεφάλαιο Β0-4 0.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-15 — ΟΠΩΡΟΚΗΠΕΥΤΙΚΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 5 — ΟΠΩΡΟΚΗΠΕΥΤΙΚΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 6 — ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΤΟΥ ΑΜΠΕΛΟΟΙΝΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 5 1	*(συνέχεια)*			
Β1-1 5 1 9	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 5 1	646 000 000	+ 9 000 000	655 000 000
Β1-1 5 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 5	1 729 000 000	– 154 000 000	1 575 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 6			
Β1-1 6 0	***Επιστροφές για τα προϊόντα του αμπελοοινικού τομέα*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	56 000 000	– 6 000 000	50 000 000
Β1-1 6 1	***Παρεμβάσεις για τα προϊόντα του αμπελοοινικού τομέα***			
Β1-1 6 1 0	Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης οίνων και γλευκών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	48 000 000	– 13 000 000	35 000 000
Β1-1 6 1 1	Απόσταξη του οίνου Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	312 000 000	– 58 000 000	254 000 000
Β1-1 6 1 2	Υποχρεωτική απόσταξη των υποπροϊόντων της οινοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	68 000 000	– 16 000 000	52 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 6 1	428 000 000	– 87 000 000	341 000 000
Β1-1 6 2	***Εξαγορά της αλκοόλης που προέρχεται από υποχρεωτικές αποστάξεις***			
Β1-1 6 2 0	Έξοδα τεχνικού χαρακτήρα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	+ 2 000 000	4 000 000
Β1-1 6 2 1	Χρηματοπιστωτικά έξοδα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 6 2 2	Λοιπά έξοδα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	14 000 000	+ 5 000 000	19 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 5 — ΟΠΩΡΟΚΗΠΕΥΤΙΚΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 6 — ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΤΟΥ ΑΜΠΕΛΟΟΙΝΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 6 — ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΤΟΥ ΑΜΠΕΛΟΟΙΝΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 7 — ΚΑΠΝΟΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 6 2	*(συνέχεια)*			
Β1-1 6 2 3	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	165 000 000	– 59 000 000	106 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 6 2	181 000 000	– 52 000 000	129 000 000
Β1-1 6 3	***Ενισχύσεις για τη χρησιμοποίηση των γλευκών*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	134 000 000	+ 19 000 000	153 000 000
Β1-1 6 4	***Πριμοδοτήσεις για οριστική εγκατάλειψη εκτάσεων φυτευμένων με αμπέλους*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	303 000 000	+ 28 000 000	331 000 000
Β1-1 6 5	***Προώθηση της κατανάλωσης*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	11 000 000	– 4 000 000	7 000 000
Β1-1 6 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 6	1 113 000 000	– 102 000 000	1 011 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 7			
Β1-1 7 0	***Επιστροφές για τον καπνό*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	+ 1 000 000	1 000 000
Β1-1 7 1	***Πριμοδοτήσεις για τον καπνό*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 040 000 000	– 15 000 000	1 025 000 000
Β1-1 7 2	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης του καπνού***			
Β1-1 7 2 0	Έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης τεχνικού χαρακτήρα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 7 2 1	Χρηματοπιστωτικά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 7 2 2	Λοιπά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	– 23 000 000	– 23 000 000
Β1-1 7 2 3	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-1 7 2	p.m.	– 23 000 000	– 23 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 6 — ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΤΟΥ ΑΜΠΕΛΟΟΙΝΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 7 — ΚΑΠΝΟΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 7 — ΚΑΠΝΟΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 8 — ΛΟΙΠΟΙ ΤΟΜΕΙΣ Ή ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 7 3	***Πριμοδότηση μετατροπής***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	42 000 000	– 6 000 000	36 000 000
Β1-1 7 4	***Οργανισμοί ελέγχου***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	15 000 000	– 15 000 000	p.m.
Β1-1 7 5	***Κοινοτικό ταμείο έρευνας και πληροφόρησης***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	9 000 000	– 5 000 000	4 000 000
Β1-1 7 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 7	1 106 000 000	– 63 000 000	1 043 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 8			
Β1-1 8 0	***Σπόροι προς σπορά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	85 000 000	+ 1 000 000	86 000 000
Β1-1 8 1	***Λυκίσκος***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	18 000 000	+ 3 000 000	21 000 000
Β1-1 8 3	***Πρόγραμμα ειδικών επιλογών σχετικών με την απομάκρυνση και τον νησιωτικό χαρακτήρα — Τομέας φυτικών προϊόντων***			
Β1-1 8 3 0	Poséidom			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	48 000 000	– 11 000 000	37 000 000
Β1-1 8 3 1	Poséima			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	34 000 000	– 10 000 000	24 000 000
Β1-1 8 3 2	Poséican			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	52 000 000	– 22 000 000	30 000 000
Β1-1 8 3 3	Μικρά νησιά του Αιγαίου πελάγους			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	21 000 000	– 1 000 000	20 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 8 3	155 000 000	– 44 000 000	111 000 000
Β1-1 8 4	***Επιτραπέζιες ελιές***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	—	2 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 7 — ΚΑΠΝΟΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-1 8 — ΛΟΙΠΟΙ ΤΟΜΕΙΣ Ή ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-1 8 — ΛΟΙΠΟΙ ΤΟΜΕΙΣ Ή ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-1 8 5	***Ρύζι***			
Β1-1 8 5 0	Επιστροφές για το ρύζι Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	48 000 000	– 20 015 000	27 985 000
Β1-1 8 5 1	Δαπάνες τεχνικής φύσεως σχετικές με τη δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 000 000	– 990 000	10 000
Β1-1 8 5 2	Χρηματοδοτικές δαπάνες σχετικές με τη δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 8 5 3	Λοιπές δαπάνες δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	– 1 000 000	+ 910 000	– 90 000
Β1-1 8 5 4	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 000 000	– 920 000	80 000
Β1-1 8 5 5	Επιστροφές κατά την παραγωγή για το άμυλο και την παραγωγή ζύθου Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 8 5 6	Επιδοτήσεις για τις παραδόσεις στη νήσο Réunion Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	3 000 000	– 2 985 000	15 000
Β1-1 8 5 7	Ενισχύσεις κατά την παραγωγή ρυζιού Indica Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-1 8 5 9	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	—	2 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-1 8 5	54 000 000	– 24 000 000	30 000 000
Β1-1 8 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-1 8	314 000 000	– 64 000 000	250 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-1	**26 450 000 000**	– **532 000 000**	**25 918 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-18 — ΛΟΙΠΟΙ ΤΟΜΕΙΣ Ή ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-2

ΖΩΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 0			
Β1-2 0 0	***Επιστροφές για το γάλα και τα γαλακτοκομικά προϊόντα***			
Β1-2 0 0 0	Επιστροφές για το βούτυρο και το βουτυρέλαιο Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	333 000 000	– 26 000 000	307 000 000
Β1-2 0 0 1	Επιστροφές για το αποκορυφωμένο γάλα σε σκόνη Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	140 000 000	+ 7 000 000	147 000 000
Β1-2 0 0 2	Επιστροφές για τα τυριά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	570 000 000	– 80 000 000	490 000 000
Β1-2 0 0 3	Επιστροφές για τα λοιπά γαλακτοκομικά προϊόντα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	935 000 000	– 156 000 000	779 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 0	1 978 000 000	– 255 000 000	1 723 000 000
Β1-2 0 1	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης του αποκορυφωμένου γάλακτος σε σκόνη***			
Β1-2 0 1 0	Ιδιωτική αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 1 1	Έξοδα τεχνικού χαρακτήρα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	4 000 000	– 3 000 000	1 000 000
Β1-2 0 1 2	Χρηματοπιστωτικά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	5 000 000	– 4 510 000	490 000
Β1-2 0 1 3	Λοιπά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	– 49 000 000	+ 29 000 000	– 20 000 000
Β1-2 0 1 4	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	49 000 000	+ 5 510 000	54 510 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 1	9 000 000	+ 27 000 000	36 000 000
Β1-2 0 2	***Παρεμβάσεις υπό μορφή ενισχύσεων για τη χρησιμοποίηση αποκορυφωμένου γάλακτος***			
Β1-2 0 2 0	Ενίσχυση για το αποκορυφωμένο γάλα σε σκόνη που προορίζεται για τη διατροφή μόσχων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	466 000 000	– 24 000 000	442 000 000
Β1-2 0 2 1	Ενίσχυση για το αποκορυφωμένο ρευστό γάλα που προορίζεται για τη διατροφή μόσχων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	28 000 000	– 6 000 000	22 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ B1-2

ΖΩΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 0 2	*(συνέχεια)*			
Β1-2 0 2 2	Ενίσχυση για το αποκορυφωμένο γάλα σε σκόνη που προορίζεται για τη διατροφή άλλων ζώων εκτός από τους μόσχους Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 2 3	Ενίσχυση για το αποκορυφωμένο ρευστό γάλα που προορίζεται για τη διατροφή άλλων ζώων εκτός από τους μόσχους Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 2 4	Ενίσχυση για το αποκορυφωμένο γάλα που χρησιμοποιείται για την παρασκευή καζεΐνης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	320 000 000	+ 30 000 000	350 000 000
Β1-2 0 2 5	Ενίσχυση για το γάλα σε σκόνη με 10 % λιπαρές ουσίες που προορίζεται για τη διατροφή μόσχων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 2 9	Λοιπές ενισχύσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 2	814 000 000	+ 0	814 000 000
Β1-2 0 3	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης του βουτύρου και της κρέμας***			
Β1-2 0 3 0	Ιδιωτική αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	29 000 000	+ 1 000 000	30 000 000
Β1-2 0 3 1	Έξοδα τεχνικού χαρακτήρα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	4 000 000	– 2 000 000	2 000 000
Β1-2 0 3 2	Χρηματοπιστωτικά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	2 000 000	– 1 000 000	1 000 000
Β1-2 0 3 3	Λοιπά έξοδα συνδεόμενα με την αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	– 38 000 000	– 4 000 000	– 42 000 000
Β1-2 0 3 4	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	65 000 000	– 3 000 000	62 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 3	62 000 000	– 9 000 000	53 000 000
Β1-2 0 4	***Λοιπά μέτρα σχετικά με τις λιπαρές ουσίες του βουτύρου***			
Β1-2 0 4 0	Ενισχύσεις για την κατανάλωση βουτύρου και για τους τυγχάνοντες κοινωνικής πρόνοιας Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	14 000 000	– 1 000 000	13 000 000
Β1-2 0 4 9	Λοιπά μέτρα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	725 000 000	– 14 000 000	711 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 4	739 000 000	– 15 000 000	724 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 0 5	***Παρεμβάσεις για άλλα γαλακτοκομικά προϊόντα***			
Β1-2 0 5 0	Αποθεματοποίηση τυριών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	99 000 000	—	99 000 000
Β1-2 0 5 9	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 5	99 000 000	—	99 000 000
Β1-2 0 6	***Λοιπά μέτρα που αφορούν τον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων***			
Β1-2 0 6 0	Συμμετοχή του τμήματος Εγγυήσεων στις πριμοδοτήσεις μη εμπορίας του γάλακτος και μετατροπής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 6 1	Γάλα για μαθητές σχολείων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	144 000 000	—	144 000 000
Β1-2 0 6 2	Ενέργειες ανάπτυξης της αγοράς Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	10 000 000 (1)	—	10 000 000
Β1-2 0 6 3	Βελτίωση της ποιότητας του γάλακτος Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 6 4	Λοιπά μέτρα στο πλαίσιο του προγράμματος διεύρυνσης της αγοράς γαλακτοκομικών προϊόντων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 6 5	Πριμοδότηση για την οριστική εγκατάλειψη ή για μείωση της γαλακτοκομικής παραγωγής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	309 000 000	– 9 000 000	300 000 000
Β1-2 0 6 6	Πριμοδότηση για οριστική εγκατάλειψη της γαλακτοκομικής παραγωγής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	7 000 000	+ 1 000 000	8 000 000
Β1-2 0 6 7	Αντιστάθμιση για την προσωρινή αναστολή των ποσοστώσεων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 6 8	Πριμοδότηση για την οριστική εγκατάλειψη ή τη μείωση της γαλακτοκομικής παραγωγής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	16 000 000	—	16 000 000
Β1-2 0 6 9	Λοιπά μέτρα Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	27 000 000	– 1 000 000	26 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 6	513 000 000	– 9 000 000	504 000 000

(1) Εκ των οποίων 500 000 Ecu εγγράφονται στο κεφάλαιο Β0-4 0.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 1 — ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 0 7	***Χρηματική συμμετοχή των γαλακτοπαραγωγών***			
Β1-2 0 7 1	Συμπληρωματική εισφορά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	– 92 000 000	– 92 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 7	p.m.	– 92 000 000	– 92 000 000
Β1-2 0 8	***Μέτρα υπέρ των μικροπαραγωγών*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 0 9	***Λοιπά***			
Β1-2 0 9 0	Αποζημιώσεις για τη μη χορήγηση ποσοστώσεων γάλακτος Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	+ 7 000 000	7 000 000
Β1-2 0 9 9	Λοιπά Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-2 0 9	p.m.	+ 7 000 000	7 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 0	4 214 000 000	– 346 000 000	3 868 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 1			
Β1-2 1 0	***Επιστροφές για το βόειο κρέας*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 597 000 000	+ 197 000 000	1 794 000 000
Β1-2 1 1	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης βοείου κρέατος***			
Β1-2 1 1 0	Ιδιωτική αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	+ 24 000 000	24 000 000
Β1-2 1 1 1	Έξοδα τεχνικού χαρακτήρα σχετικά με τη δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	51 000 000	+ 12 000 000	63 000 000
Β1-2 1 1 2	Χρηματοπιστωτικά έξοδα σχετικά με τη δημόσια αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	6 000 000	– 2 000 000	4 000 000
Β1-2 1 1 3	Λοιπά έξοδα δημόσιας αποθεματοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	– 118 000 000	+ 80 000 000	– 38 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 0 — ΓΑΛΑ ΚΑΙ ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 1 — ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 1 — ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 1 1	*(συνέχεια)*			
Β1-2 1 1 4	Απαξίωση των αποθεμάτων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	282 000 000	+ 351 000 000	633 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 1 1	221 000 000	+ 465 000 000	686 000 000
Β1-2 1 2	***Παρεμβάσεις εκτός από αυτές που γίνονται υπό μορφή αποθεματοποίησης βοείου κρέατος***			
Β1-2 1 2 0	Πριμοδοτήσεις για τις θηλάζουσες αγελάδες Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 490 000 000	− 108 000 000	1 382 000 000
Β1-2 1 2 1	Συμπληρωματικές πριμοδοτήσεις σε θηλάζουσες αγελάδες Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	96 000 000	− 5 000 000	91 000 000
Β1-2 1 2 2	Ειδικές πριμοδοτήσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 546 000 000	− 182 000 000	1 364 000 000
Β1-2 1 2 3	Πριμοδοτήσεις για την παραγωγή εκτός εποχής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	22 000 000	—	22 000 000
Β1-2 1 2 4	Πριμοδοτήσεις για μεταποίηση νεαρών αρσενικών μοσχαριών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 000 000	+ 23 000 000	24 000 000
Β1-2 1 2 5	Πριμοδοτήσεις εκτατικοποίησης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	460 000 000	+ 11 000 000	471 000 000
Β1-2 1 2 6	Δράσεις προώθησης και εμπορίας Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	10 000 000	—	10 000 000
Β1-2 1 2 7	Συμπληρωματικές πριμοδοτήσεις για θηλάζουσες αγελάδες (Πορτογαλία) Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	15 000 000	− 1 000 000	14 000 000
Β1-2 1 2 9	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-2 1 2	3 640 000 000	− 262 000 000	3 378 000 000
Β1-2 1 3	***Παρεμβάσεις εκτός από αυτές που γίνονται υπό μορφή αποθεματοποίησης βοείου κρέατος*** *(συνέχεια)*			
Β1-2 1 3 0	Ειδικά μέτρα ενίσχυσης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις		+ 194 000 000	194 000 000
Β1-2 1 3 1	Πρόγραμμα υποχρεωτικής σφαγής Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις		+ p.m.	p.m.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 1 — ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B1-2 1 3	
B1-2 1 3 0	Σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 23 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 805/68, ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 716/96 της Επιτροπής (ΕΕ αριθ. L 99 της 20. 4. 1996, σ. 14) προβλέπει, λόγω της εμφάνισης της σπογγώδους εγκεφαλοπάθειας των βοοειδών, ειδικά μέτρα ενίσχυσης της αγοράς του βοδινού κρέατος στο Ηνωμένο Βασίλειο. Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει το μερίδιο της Κοινότητας για τις δαπάνες σχετικά με το πρόγραμμα σφαγής των βοοειδών ηλικίας 30 μηνών και άνω, από κοινού με το εν λόγω κράτος μέλος.
B1-2 1 3 1	Η θέση αυτή προορίζεται να καλύψει τις δαπάνες με τις οποίες επιβαρύνεται η Κοινότητα στο πλαίσιο του προγράμματος επιλεκτικής και υποχρεωτικής σφαγής και καταστροφής των ζώων που έχουν τις περισσότερες πιθανότητες να έχουν εκτραφεί με άλευρα κρέατος και οστών από ζώα τα οποία έχουν προσβληθεί από τον ιό της σπογγώδους εγκεφαλοπάθειας των βοοειδών. Για τη χρηματοδότηση αυτού του μέτρου, το οποίο ελήφθη με στόχο να εξαλειφθεί το συντομότερο δυνατό η σπογγώδης εγκεφαλοπάθεια των βοοειδών, οι πιστώσεις μπορούν να αναληφθούν από το «προσωρινό αποθεματικό για τη σπογγώδη εγκεφαλοπάθεια των βοοειδών», που δημιουργήθηκε για το σκοπό αυτό στο κεφάλαιο B1-7 0.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 1 — ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 2 — ΠΡΟΒΕΙΟ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 1 3	*(συνέχεια)*			
Β1-2 1 3 2	Πρόγραμμα σφαγής μόσχων Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις		+ 42 000 000	42 000 000
Β1-2 1 3 3	Αντιστάθμιση των απωλειών εισοδήματος των παραγωγών Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις		+ 650 000 000	650 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 1 3		+ 886 000 000	886 000 000
Β1-2 1 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 1	5 458 000 000	+ 1 286 000 000	6 744 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 2			
Β1-2 2 0	***Επιστροφές για το πρόβειο και αίγειο κρέας*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 2 1	***Παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης πρόβειου και αιγείου κρέατος***			
Β1-2 2 1 0	Ιδιωτική αποθεματοποίηση Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 000 000	+ 2 000 000	3 000 000
Β1-2 2 1 9	Λοιπές παρεμβάσεις Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-2 2 1	1 000 000	+ 2 000 000	3 000 000
Β1-2 2 2	***Παρεμβάσεις άλλες από τις παρεμβάσεις υπό μορφή αποθεματοποίησης πρόβειου και αιγείου κρέατος***			
Β1-2 2 2 0	Πριμοδοτήσεις για τις προβατίνες και τις αίγες Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 352 000 000	– 58 000 000	1 294 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 1 — ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 2 — ΠΡΟΒΕΙΟ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B1-2 1 3	*(συνέχεια)*
B1-2 1 3 2	Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει τη συγχρηματοδότηση της σφαγής και της καταστροφής των μοσχαριών που γεννήθηκαν στο Ηνωμένο Βασίλειο και μεγάλωσαν σε άλλες χώρες της Ένωσης και πρέπει να αποσυρθούν οπωσδήποτε από την αγορά για να αποκατασταθεί η εμπιστοσύνη των καταναλωτών, σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 717/96 της Επιτροπής της 19ης Απριλίου 1996 για τη θέσπιση έκτακτων μέτρων στήριξης της αγοράς βοείου κρέατος στο Βέλγιο, τη Γαλλία και τις Κάτω Χώρες (ΕΕ αριθ. L 99 της 20. 4. 1996, σ. 16), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 841/96 (ΕΕ αριθ. L 114 της 8. 5. 1996, σ. 18).
B1-2 1 3 3	Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει το κόστος των βραχυπρόθεσμων μέτρων αποζημίωσης των παραγωγών λόγω των απωλειών που υπέστη το εισόδημά τους εξαιτίας της σπογγώδους εγκεφαλοπάθειας των βοοειδών, σύμφωνα με το αίτημα του Συμβουλίου προς την Επιτροπή.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 2 — ΠΡΟΒΕΙΟ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟ ΚΡΕΑΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 3 — ΧΟΙΡΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 4 — ΑΥΓΑ ΚΑΙ ΠΟΥΛΕΡΙΚΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία		Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 2 2	*(συνέχεια)*				
Β1-2 2 2 9	Λοιπές παρεμβάσεις	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
		Σύνολο άρθρου Β1-2 2 2	1 352 000 000	– 58 000 000	1 294 000 000
Β1-2 2 9	***Λοιπά***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
		ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 2	1 353 000 000	– 56 000 000	1 297 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 3				
Β1-2 3 0	***Επιστροφές για το χοίρειο κρέας***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	100 000 000	—	100 000 000
Β1-2 3 1	***Παρεμβάσεις για το χοίρειο κρέας***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	37 000 000	– 21 000 000	16 000 000
Β1-2 3 2	***Έκτακτα μέτρα στήριξης της αγοράς***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	31 000 000	– 21 000 000	10 000 000
Β1-2 3 9	***Λοιπά***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
		ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 3	168 000 000	– 42 000 000	126 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 4				
Β1-2 4 0	***Επιστροφές για τα αυγά***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	21 000 000	– 5 000 000	16 000 000
Β1-2 4 1	***Επιστροφές για τα πουλερικά***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	129 000 000	+ 15 000 000	144 000 000
Β1-2 4 9	***Λοιπά***	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
		ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 4	150 000 000	+ 10 000 000	160 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 2 — ΠΡΟΒΕΙΟ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟ ΚΡΕΑΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 3 — ΧΟΙΡΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 4 — ΑΥΓΑ ΚΑΙ ΠΟΥΛΕΡΙΚΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 5 — ΑΛΛΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΖΩΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 6 — ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΙΕΙΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 5			
Β1-2 5 1	***Πρόγραμμα ειδικών μέτρων λόγω του απομακρυσμένου και νησιωτικού χαρακτήρα ορισμένων περιοχών — Τομέας ζωικών προϊόντων***			
Β1-2 5 1 0	Poséidom Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	13 000 000	– 6 000 000	7 000 000
Β1-2 5 1 1	Poséima Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	24 000 000	– 2 000 000	22 000 000
Β1-2 5 1 2	Poséican Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	95 000 000	+ 3 000 000	98 000 000
Β1-2 5 1 3	Μικρά νησιά του Αιγαίου πελάγους Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	4 000 000	—	4 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 5 1	136 000 000	– 5 000 000	131 000 000
Β1-2 5 3	***Ενέργειες καταπολέμησης των επιζωοτιών*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	10 000 000	– 7 000 000	3 000 000
Β1-2 5 4	***Ειδικές ενισχύσεις στη μελισσοκομία*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 5 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 5	146 000 000	– 12 000 000	134 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 6			
Β1-2 6 0	***Επιστροφές για τα προϊόντα αλιείας*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-2 6 1	***Παρεμβάσεις για τα προϊόντα αλιείας*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	37 000 000	– 3 000 000	34 000 000
Β1-2 6 2	***Πρόγραμμα ειδικών επιλογών σχετικά με τον απομακρυσμένο και νησιωτικό χαρακτήρα ορισμένων περιοχών — Τομέας αλιευτικών προϊόντων***			
Β1-2 6 2 0	Ενίσχυση για την αλιεία κεφαλοπόδων στις Κανάριες Νήσους Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 5 — ΑΛΛΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΖΩΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 6 — ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΙΕΙΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-2 6 — ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΙΕΙΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
Β1-2 6 2	*(συνέχεια)*			
Β1-2 6 2 1	Επιπλέον δαπάνες διάθεσης Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	11 000 000	– 6 000 000	5 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-2 6 2	11 000 000	– 6 000 000	5 000 000
Β1-2 6 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-2 6	48 000 000	– 9 000 000	39 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-2	**11 537 000 000**	+ **831 000 000**	**12 368 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-2 6 — ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΙΕΙΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-3

ΣΥΝΑΦΕΙΣ ΔΑΠΑΝΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 0 — ΕΠΙΣΤΡΟΦΕΣ ΓΙΑ ΟΡΙΣΜΕΝΑ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΠΤΟΥΝ ΑΠΟ ΤΗ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 0			
Β1-3 0 0	***Επιστροφές για τα σιτηρά που εξάγονται υπό μορφή ορισμένων οινοπνευματωδών ποτών***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	41 000 000 (1)	– 33 000 000	8 000 000
Β1-3 0 1	***Επιστροφές για ορισμένα εμπορεύματα που προκύπτουν από τη μεταποίηση γεωργικών προϊόντων***			
Β1-3 0 1 0	Σιτηρά και ρύζι			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	158 000 000	– 64 000 000	94 000 000
Β1-3 0 1 1	Ζάχαρη και ισογλυκόζη			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	185 000 000	+ 38 000 000	223 000 000
Β1-3 0 1 2	Αποβουτυρωμένο γάλα και λοιπά γαλακτοκομικά προϊόντα			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	173 000 000	– 41 000 000	132 000 000
Β1-3 0 1 3	Βούτυρο			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	50 000 000	+ 27 000 000	77 000 000
Β1-3 0 1 4	Αυγά			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	9 000 000	– 2 000 000	7 000 000
Β1-3 0 1 9	Άλλα γεωργικά προϊόντα			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-3 0 1	575 000 000	– 42 000 000	533 000 000
Β1-3 0 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 0	616 000 000	– 75 000 000	541 000 000

(1) Η πίστωση αυτή εγγράφεται στο κεφάλαιο Β0-4 0.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ B1-3

ΣΥΝΑΦΕΙΣ ΔΑΠΑΝΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-30 — ΕΠΙΣΤΡΟΦΕΣ ΓΙΑ ΟΡΙΣΜΕΝΑ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΠΤΟΥΝ ΑΠΟ ΤΗ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 3 — ΕΠΙΣΤΡΟΦΕΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΚΟΙΝΟΤΙΚΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΕΠΙΣΙΤΙΣΤΙΚΩΝ ΔΩΡΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 4 — ΤΟΚΟΙ ΠΡΟΣ ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΣΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ ΚΑΤΟΠΙΝ ΤΗΣ ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΕΩΣ ΤΟΥ ΤΡΟΠΟΥ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗΣ ΤΩΝ ΔΑΠΑΝΩΝ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ, ΤΜΗΜΑ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 5 — ΔΙΑΝΟΜΗ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΤΟΥΣ ΑΠΟΡΟΥΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 3			
Β1-3 3 0	***Επιστροφές για ενέργειες επισιτιστικής βοήθειας σε σιτηρά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	38 000 000	– 15 000 000	23 000 000
Β1-3 3 1	***Επιστροφές για ενέργειες επισιτιστικής βοήθειας σε ρύζι*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	16 000 000	– 1 000 000	15 000 000
Β1-3 3 2	***Επιστροφές για ενέργειες επισιτιστικής βοήθειας σε ζάχαρη*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	4 000 000	—	4 000 000
Β1-3 3 3	***Επιστροφές για ενέργειες επισιτιστικής βοήθειας σε φυτικό έλαιο/ελαιόλαδο*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-3 3 4	***Επιστροφές για ενέργειες επισιτιστικής βοήθειας σε γάλα σε σκόνη*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	22 000 000	—	22 000 000
Β1-3 3 5	***Επιστροφές για ενέργειες επισιτιστικής βοήθειας σε βουτυρέλαιο*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	3 000 000	– 1 000 000	2 000 000
Β1-3 3 9	***Λοιπά*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 3	83 000 000	– 17 000 000	66 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 4			
Β1-3 4 0	***Τόκοι που πρέπει να καταβληθούν στα κράτη μέλη μετά την αναμόρφωση του τρόπου χρηματοδότησης των δαπανών του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 4	p.m.	—	p.m.
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 5			
Β1-3 5 0	***Διανομή γεωργικών προϊόντων στους απόρους της Κοινότητας*** Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	200 000 000	—	200 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 5	200 000 000	—	200 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-3 3 — ΕΠΙΣΤΡΟΦΕΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΚΟΙΝΟΤΙΚΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΕΠΙΣΙΤΙΣΤΙΚΩΝ ΔΩΡΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-3 4 — ΤΟΚΟΙ ΠΡΟΣ ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΣΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ ΚΑΤΟΠΙΝ ΤΗΣ ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΕΩΣ ΤΟΥ ΤΡΟΠΟΥ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗΣ ΤΩΝ ΔΑΠΑΝΩΝ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ, ΤΜΗΜΑ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-3 5 — ΔΙΑΝΟΜΗ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΤΟΥΣ ΑΠΟΡΟΥΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 6 — ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΕΛΕΓΧΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΛΗΨΗΣ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ, ΤΜΗΜΑ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 7 — ΕΚΚΑΘΑΡΙΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΩΝ ΤΩΝ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΕΤΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 8 — ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΠΟΥ ΣΥΝΔΕΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΑΓΟΡΩΝ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 6			
Β1-3 6 0	***Ενέργειες ελέγχου και πρόληψης στον τομέα του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα Εγγυήσεων***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	44 000 000 (1)	—	44 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 6	44 000 000	—	44 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 7			
Β1-3 7 0	***Εκκαθάριση λογαριασμών των προηγούμενων οικονομικών ετών***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	– 1 090 000 000	– 32 000 000	– 1 122 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 7	– 1 090 000 000	– 32 000 000	– 1 122 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 8			
Β1-3 8 0	***Διαφοροποίηση των μηχανισμών των γεωργικών αγορών***			
Β1-3 8 0 2	Ενίσχυση στους μικρούς παραγωγούς βάμβακος			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
Β1-3 8 0 4	Πριμοδότηση στις θηλάζουσες αγελάδες στις μεικτές αγέλες			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	159 000 000	– 34 000 000	125 000 000
Β1-3 8 0 5	Πριμοδότηση στις προβατίνες στις μειονεκτικές και ορεινές περιοχές			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	351 000 000	+ 40 000 000	391 000 000
Β1-3 8 0 9	Λοιπά			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	Σύνολο άρθρου Β1-3 8 0	510 000 000	+ 6 000 000	516 000 000
Β1-3 8 1	***Μέτρα για τη βελτίωση της ποιότητας***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	10 000 000	– 5 000 000	5 000 000

(1) Εκ των οποίων 15 εκατομμύρια Ecu εγγράφονται στο κεφάλαιο Β0-4 0.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-3 6 — ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΕΛΕΓΧΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΛΗΨΗΣ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ, ΤΜΗΜΑ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-3 7 — ΕΚΚΑΘΑΡΙΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΩΝ ΤΩΝ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΕΤΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-3 8 — ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΠΟΥ ΣΥΝΔΕΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΑΓΟΡΩΝ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 8 — ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΠΟΥ ΣΥΝΔΕΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΑΓΟΡΩΝ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 9 — ΑΛΛΑ ΜΕΤΡΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
B1-3 8 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 8	520 000 000	+ 1 000 000	521 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-3 9			
B1-3 9 0	***Αγρονομισματικές ενισχύσεις***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	194 000 000	+ 13 000 000	207 000 000
B1-3 9 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	+ 1 000 000	1 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-3 9	194 000 000	+ 14 000 000	208 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-3	**567 000 000**	**– 109 000 000**	**458 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-38 — ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΠΟΥ ΣΥΝΔΕΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΑΓΟΡΩΝ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-39 — ΑΛΛΑ ΜΕΤΡΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-4

ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΙΚΕΣ ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-4 0 — ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΙΚΕΣ ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-4 0			
Β1-4 0 0	***Εισοδηματικές ενισχύσεις***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	20 000 000	—	20 000 000
Β1-4 0 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-4 0	20 000 000	—	20 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-4	**20 000 000**	**—**	**20 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-4

ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΙΚΕΣ ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-4 0 — ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΙΚΕΣ ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-5

ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-5 0 — ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-5 0			
Β1-5 0 0	***Συνοδευτικά μέτρα (παλαιό καθεστώς)***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	55 000 000	+ 5 000 000	60 000 000
Β1-5 0 1	***Συνοδευτικά μέτρα (νέο καθεστώς)***			
Β1-5 0 1 0	Πρόωρη συνταξιοδότηση			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	328 000 000	– 162 000 000	166 000 000
Β1-5 0 1 1	Περιβάλλον			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 483 000 000	– 141 000 000	1 342 000 000
Β1-5 0 1 2	Αναδάσωση			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	388 000 000	– 90 000 000	298 000 000
	Σύνολο άρθρου Β1-5 0 1	2 199 000 000	– 393 000 000	1 806 000 000
Β1-5 0 9	***Λοιπά***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	p.m.	—	p.m.
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-5 0	2 254 000 000	– 388 000 000	1 866 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-5	**2 254 000 000**	– **388 000 000**	**1 866 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-5

ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-5 0 — ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-6

ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-6 0 — ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-6 0			
Β1-6 0 0	***Νομισματικό αποθεματικό***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις	500 000 000	—	500 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-6 0	500 000 000	—	500 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-6	**500 000 000**	**—**	**500 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ B1-6

ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B1-6 0 — ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-7

ΠΡΟΣΩΡΙΝΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗ «ΣΠΟΓΓΩΔΗ ΕΓΚΕΦΑΛΟΠΑΘΕΙΑ ΤΩΝ ΒΟΟΕΙΔΩΝ»

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-7 0 — ΠΡΟΣΩΡΙΝΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗ «ΣΠΟΓΓΩΔΗ ΕΓΚΕΦΑΛΟΠΑΘΕΙΑ ΤΩΝ ΒΟΟΕΙΔΩΝ»

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996	Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1	Νέο ποσό
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-7 0			
Β1-7 0 0	***Προσωρινό αποθεματικό για τη «σπογγώδη εγκεφαλοπάθεια των βοοειδών»***			
	Μη διαχωριζόμενες πιστώσεις		+ 198 000 000	198 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β1-7 0		+ 198 000 000	198 000 000
	Σύνολο τίτλου Β1-7		+ **198 000 000**	**198 000 000**
	Σύνολο υποδιαίρεσης Β1	**41 328 000 000**	+ **0**	**41 328 000 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β1
(ΕΓΤΠΕ — Τμήμα Εγγυήσεων)

ΤΙΤΛΟΣ Β1-7

ΠΡΟΣΩΡΙΝΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗ «ΣΠΟΓΓΩΔΗ ΕΓΚΕΦΑΛΟΠΑΘΕΙΑ ΤΩΝ ΒΟΟΕΙΔΩΝ»

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β1-7 0 — ΠΡΟΣΩΡΙΝΟ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗ «ΣΠΟΓΓΩΔΗ ΕΓΚΕΦΑΛΟΠΑΘΕΙΑ ΤΩΝ ΒΟΟΕΙΔΩΝ»

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
Β1-7 0 0	Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει το κόστος των μέτρων σφαγής και καταστροφής των ζώων που έχουν σχέση με τη σπογγώδη εγκεφαλοπάθεια των βοοειδών, καθώς και των μέτρων παρέμβασης υπό τη μορφή αποθεματοποίησης. Εάν παραστεί ανάγκη, οι πιστώσεις θα πρέπει να μεταφερθούν στα κονδύλια του προϋπολογισμού για τα οποία η χρηματοδότηση θα αποδειχθεί ανεπαρκής να καλύψει δημοσιονομικές επιπτώσεις της σπογγώδους εγκεφαλοπάθειας των βοοειδών.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Μέρος Β

ΥΠΟΔΙΑΙΡΕΣΗ Β3

ΚΑΤΑΡΤΙΣΗ, ΝΕΟΤΗΤΑ, ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ, ΟΠΤΙΚΟΑΚΟΥΣΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ, ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β3
(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΤΙΤΛΟΣ Β3-4

ΑΛΛΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0						
Β3-4 0 0	***Κοινωνικός διάλογος και ευρωπαϊκός κοινωνικός χώρος***						
Β3-4 0 0 0	Εργασιακές σχέσεις και κοινωνικός διάλογος Διαχωριζόμενες πιστώσεις	7 000 000	6 400 000	—	—	7 000 000	6 400 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β3

(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΤΙΤΛΟΣ Β3-4

ΑΛΛΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B3-4 0 0	
B3-4 0 0 0	Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 118 Β. Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως τα άρθρα 3 και 4 της συμφωνίας για την κοινωνική πολιτική που επισυνάπτεται ως παράρτημα στο πρωτόκολλο για την κοινωνική πολιτική. Ψήφισμα του Συμβουλίου της 21ης Ιανουαρίου 1974 σχετικά με πρόγραμμα κοινωνικής δράσης (ΕΕ αριθ. C 13 της 12. 2. 1974, σ. 1). Ανακοίνωση της Επιτροπής της 29ης Νοεμβρίου 1989 για το πρόγραμμα δράσης της σχετικά με την εφαρμογή του κοινοτικού χάρτη των θεμελιωδών κοινωνικών δικαιωμάτων των εργαζομένων [COM(89) 568 τελικό]. Συμπεράσματα του Συμβουλίου της 21ης Δεκεμβρίου 1992 σχετικά με την αποτελεσματική εφαρμογή και εκτέλεση της κοινοτικής νομοθεσίας στον τομέα των κοινωνικών υποθέσεων (ΕΕ αριθ. C 49 της 19. 2. 1993, σ. 6). Λευκό βιβλίο, που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 5 Δεκεμβρίου 1993, «Ανάπτυξη, ανταγωνιστικότητα, απασχόληση — Οι προκλήσεις και η αντιμετώπισή τους για τη μετάβαση στον 21ο αιώνα» [COM(93) 700 τελικό]. Συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου των Βρυξελλών της 10ης και 11ης Δεκεμβρίου 1993. Ανακοίνωση που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στο Συμβούλιο και στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο της 14ης Δεκεμβρίου 1993 για την εφαρμογή του πρωτοκόλλου περί της κοινωνικής πολιτικής [COM(93) 600 τελικό]. Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 24ης Φεβρουαρίου 1994 σχετικά με τη νέα κοινωνική διάσταση της Συνθήκης του Μάαστριχτ (ΕΕ αριθ. C 77 της 14. 3. 1994, σ. 30). Συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της Κέρκυρας της 24ης και 25ης Ιουνίου 1994. Λευκό βιβλίο, που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 27 Ιουλίου 1994, «Ευρωπαϊκή κοινωνική πολιτική — Πορεία προς το μέλλον για την Ένωση» [COM(94) 333 τελικό]. Συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου του Έσσεν της 9ης και 10ης Δεκεμβρίου 1994. Ψήφισμα του Συμβουλίου της 27ης Μαρτίου 1995 σχετικά με τη μεταφορά και την εφαρμογή της κοινοτικής κοινωνικής νομοθεσίας (ΕΕ αριθ. C 168 της 4. 7. 1995, σ. 1). Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει την οικονομική βοήθεια που χορηγείται στο πλαίσιο της εφαρμογής του κοινοτικού χάρτη των θεμελιωδών κοινωνικών δικαιωμάτων, προκειμένου να προαχθεί ο κοινωνικός διάλογος σε διεπαγγελματικό και τομεακό επίπεδο, σύμφωνα με το άρθρο 118 Β της συνθήκης, και να εξασφαλιστεί η εφαρμογή του αποτελέσματος του διαλόγου αυτού στην εθνική νομοθεσία και στο πλαίσιο του προγράμματος κοινωνικής δράσης. Καλύπτει επίσης τις χρηματικές βοήθειες για τις διαβουλεύσεις, τους διαλόγους, τις διαπραγματεύσεις και τις άλλες ενέργειες που αποβλέπουν στην πραγματοποίηση των προαναφερθέντων στόχων, περιλαμβανομένων της αξιολόγησης και της εκτίμησης των ενεργειών σε εθνικό επίπεδο και της κατάρτισης των κοινωνικών εταίρων. Καταλογίζονται επίσης στη θέση αυτή η προώθηση και υποστήριξη των διαβουλεύσεων μεταξύ οργανώσεων εργοδοτών και συνδικαλιστικών οργανώσεων εργαζομένων σε ευρωπαϊκό επίπεδο εντός του πλαισίου της διαδικασίας που ορίζεται στα άρθρα 3 και 4 του πρωτοκόλλου αριθ. 14 της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Η πίστωση αυτή καλύπτει, εξάλλου, τις δαπάνες διεξαγωγής μελετών, συνεδριάσεων εμπειρογνωμόνων, διοργάνωσης διασκέψεων και συνεδρίων, ενημέρωσης και δημοσιεύσεων που συνδέονται άμεσα με την υλοποίηση του στόχου της ενέργειας της οποίας αποτελούν αναπόσπαστο μέρος· εξαιρούνται οι δαπάνες που προκύπτουν από τη διαχείριση των εν λόγω ενεργειών ή οι σχετικές με τη γενική διοίκηση (βλέπε ανακοίνωση της Επιτροπής της 22ας Απριλίου 1992). Η πίστωση αυτή προορίζεται επίσης για τη χρηματοδότηση μιας ευρείας διαδικασίας διαβούλευσης με τη συμμετοχή μη κυβερνητικών οργανώσεων, κοινωνικών εταίρων και κοινωνικών φορέων γενικότερα, με θέμα την ανάπτυξη των θεμελιωδών πολιτικών και κοινωνικών δικαιωμάτων σε επίπεδο Ευρωπαϊκής Ένωσης. Οι δραστηριότητες θα συντονίζονται και θα διευθύνονται από οργανωτική επιτροπή ad hoc, που θα συστήσουν από κοινού η Επιτροπή και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β3
(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
Β3-4 0 0	*(συνέχεια)*						
Β3-4 0 0 0	*(συνέχεια)*						
Β3-4 0 0 3	Ενημέρωση και διαβούλευση με εκπροσώπους των επιχειρήσεων Διαχωριζόμενες πιστώσεις			+ 14 000 000	+ 12 000 000	14 000 000	12 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B3

(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B3-4 0 0	*(συνέχεια)*
B3-4 0 0 0	*(συνέχεια)* Η πίστωση αναλήψεων υποχρεώσεων που εγκρίθηκε για το 1996 ανέρχεται σε 7 εκατομμύρια Ecu. Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση	7 136 450	5 000 000	2 000 000	136 450		
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994						
Πιστώσεις 1995	8 000 000	2 000 000	2 500 000	3 500 000		
Πιστώσεις 1996	7 000 000		1 900 000	3 600 000	1 500 000	
Σύνολο	22 136 450	7 000 000	6 400 000	7 236 450	1 500 000	

B3-4 0 0 3 *Παλαιά θέση B3-4 0 0 4 (εν μέρει)*

Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 118 Β.

Η πίστωση αυτή καλύπτει τη χρηματοδότηση των ενεργειών που έχουν ως στόχο τη διασυνοριακή συνεργασία των εκπροσώπων των εργαζομένων και των εργοδοτών σε θέματα ενημέρωσης και διαβούλευσης στις επιχειρήσεις που λειτουργούν σε περισσότερα από ένα κράτη μέλη, οι οποίοι φροντίζουν για τη σωστή ενημέρωση και διαβούλευση των εργαζομένων όταν οι αποφάσεις που τους αφορούν λαμβάνονται σε ένα κράτος μέλος διαφορετικό απ' αυτό όπου εργάζονται.

Προορίζεται επίσης να καλύψει τη χρηματοδότηση προγραμμάτων κατάρτισης εκπροσώπων εργαζομένων και εργοδοτών σε επίπεδο επιχείρησης, καθώς και την προώθηση συναντήσεων μεταξύ εκπροσώπων των εργαζομένων και των εργοδοτών σε διεθνές και σε εθνικό επίπεδο.

Ποσό 500 000 Ecu κατ' ανώτατο όριο προορίζεται ειδικά για τη συμμετοχή εκπροσώπων εργαζομένων και εργοδοτών από τις χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης. Οι εκπρόσωποι εργαζομένων και εργοδοτών σε επίπεδο επιχείρησης θα υποβάλλουν αιτήσεις χρηματοδότησης απευθείας στις αρμόδιες υπηρεσίες της Επιτροπής.

Καταλογίζονται επίσης στη θέση αυτή και οι δαπάνες μελετών, συνεδριάσεων εμπειρογνωμόνων, διοργάνωσης διασκέψεων και συνεδρίων, ενημέρωσης και δημοσιεύσεων που συνδέονται άμεσα με την υλοποίηση του στόχου της ενέργειας της οποίας αποτελούν αναπόσπαστο μέρος, εκτός από αυτές που έχουν σχέση με τη διαχείριση αυτών των ενεργειών ή τη διοίκηση (βλέπε ανακοίνωση της Επιτροπής της 22ας Απριλίου 1992).

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β3
(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
Β3-4 0 0	*(συνέχεια)*						
Β3-4 0 0 3	*(συνέχεια)*						
Β3-4 0 0 4	Διεθνείς συναντήσεις μεταξύ εκπροσώπων των επιχειρήσεων που λειτουργούν σε διασυνοριακή βάση						
	Διαχωριζόμενες πιστώσεις	14 000 000	12 000 000	– 14 000 000	– 12 000 000	p.m.	p.m.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B3

(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B3-4 0 0	*(συνέχεια)*
B3-4 0 0 3	*(συνέχεια)* Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση	11 241 617	10 000 000	1 000 000	241 617		
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994						
Πιστώσεις 1995	17 000 000	7 000 000	5 000 000	3 758 383	850 000	391 617
Πιστώσεις 1996	14 000 000		6 000 000	4 000 000	4 000 000	
Σύνολο	42 241 617	17 000 000	12 000 000	8 000 000	4 850 000	391 617

B3-4 0 0 4 *Παλαιά θέση B3-4 0 0 4 (εν μέρει)*

Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 3 της συμφωνίας για την κοινωνική πολιτική που επισυνάπτεται ως παράρτημα στο πρωτόκολλο για την κοινωνική πολιτική.

Οδηγία 94/45/ΕΚ του Συμβουλίου της 22ας Σεπτεμβρίου 1994 για τη θέσπιση μιας επιτροπής ευρωπαϊκής επιχείρησης ή μιας διαδικασίας σε επιχειρήσεις και ομίλους επιχειρήσεων κοινοτικής κλίμακας με σκοπό να ενημερώνονται οι εργαζόμενοι και να ζητείται η γνώμη τους (ΕΕ αριθ. L 254 της 30. 9. 1994, σ. 64).

Ενόψει της μεταφοράς αυτής της οδηγίας στα κράτη μέλη, καθώς και της εφαρμογής των κανόνων που προκύπτουν απ' αυτήν εκ μέρους των δικαιούχων, η θέση αυτή προορίζεται να καλύψει τη χρηματοδότηση ενεργειών που θα επιτρέπουν:

— την επιμόρφωση των εκπροσώπων των εργαζομένων όσον αφορά την άσκηση των προβλεπόμενων από την οδηγία δικαιωμάτων,

— την προώθηση των συναντήσεων μεταξύ εκπροσώπων των εργαζομένων και των εργοδοτών των επιχειρήσεων και ομίλων επιχειρήσεων που προβλέπει η οδηγία, τόσο σε διεθνές όσο και σε εθνικό επίπεδο, ενόψει της καθιέρωσης των επιτροπών ευρωπαϊκής επιχείρησης,

— την υποστήριξη των εργοδοτών και των εργαζομένων, ώστε να κατανοήσουν και να θέσουν σε εφαρμογή την οδηγία,

— τη δημιουργία γραφείων ενημέρωσης και παρακολούθησης (υπό τη μορφή πρότυπων σχεδίων) που θα έχουν ως στόχο να πληροφορήσουν και να βοηθήσουν τους κοινωνικούς εταίρους να δημιουργήσουν τις επιτροπές ευρωπαϊκής επιχείρησης και να παρακολουθούν θέματα όπως είναι η προσαρμογή, η μεταφορά και η εφαρμογή της οδηγίας.

Οι εκπρόσωποι, στο επίπεδο των επιχειρήσεων, των εργαζομένων και των εργοδοτών, πρέπει να ζητήσουν κατευθείαν από τις αρμόδιες υπηρεσίες της Επιτροπής τις επιδοτήσεις σχετικά με τις αρμοδιότητές τους.

Καταλογίζονται επίσης στη θέση αυτή οι δαπάνες για μελέτες, συνεδριάσεις εμπειρογνωμόνων, διασκέψεις και συνέδρια, ενημέρωση και δημοσιεύσεις που συνδέονται άμεσα με την υλοποίηση του στόχου της ενέργειας, της οποίας αποτελούν αναπόσπαστο μέρος, καθώς επίσης και οι δαπάνες που έχουν ως στόχο να εξασφαλίσουν την ποιοτική υποστήριξη αυτών των συναντήσεων και συγκεκριμένα τις εκπαιδευτικές δραστηριότητες. Εξαιρούνται οι δαπάνες που έχουν σχέση με τη διαχείριση αυτών των ενεργειών ή με τη διοίκηση γενικά (βλέπε ανακοίνωση της Επιτροπής της 22ας Απριλίου 1992).

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β3
(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
Β3-4 0 0	*(συνέχεια)*						
Β3-4 0 0 4	*(συνέχεια)*						
	Σύνολο άρθρου Β3-4 0 0	32 000 000	30 000 000	+ 0	+ 0	32 000 000	30 000 000
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	62 500 000	57 000 000	+ 0	+ 0	62 500 000	57 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β3-4 0	62 500 000	57 000 000	+ 0	+ 0	62 500 000	57 000 000
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	183 460 000	172 660 000	+ 0	+ 0	183 460 000	172 660 000
	Σύνολο τίτλου Β3-4	**183 460 000**	**172 660 000**	+ **0**	+ **0**	**183 460 000**	**172 660 000**
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	777 685 000	782 855 000	+ 0	+ 0	777 685 000	782 855 000
	Σύνολο υποδιαίρεσης Β3	**777 685 000**	**782 855 000**	+ **0**	+ **0**	**777 685 000**	**782 855 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β3

(Κατάρτιση, νεότητα, πολιτισμός, οπτικοακουστικός τομέας, ενημέρωση και άλλες κοινωνικές ενέργειες)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β3-4 0 — ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΣ ΔΙΑΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B3-4 0 0	*(συνέχεια)*
B3-4 0 0 4	*(συνέχεια)* Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση						
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994						
Πιστώσεις 1995						
Πιστώσεις 1996	p.m.		p.m.			
Σύνολο	p.m.		p.m.			

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Μέρος Β

ΥΠΟΔΙΑΙΡΕΣΗ Β5

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΩΝ, ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΑΓΟΡΑ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΚΑΙ ΔΙΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΔΙΚΤΥΑ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β5
(Προστασία των καταναλωτών, εσωτερική αγορά, βιομηχανία και διευρωπαϊκά δίκτυα)

ΤΙΤΛΟΣ Β5-3

ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΑΓΟΡΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β5-3 2 — ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΣΤΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ ΤΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β5-3 2						
Β5-3 2 2	***Απασχόληση και ανάπτυξη στην Ευρώπη***						
	Διαχωριζόμενες πιστώσεις	57 750 000	57 750 000	—	—	57 750 000	57 750 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B5

(Προστασία των καταναλωτών, εσωτερική αγορά, βιομηχανία και διευρωπαϊκά δίκτυα)

ΤΙΤΛΟΣ B5-3

ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΑΓΟΡΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B5-3 2 — ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΣΤΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ ΤΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B5-3 2 2	Απόφαση 94/217/ΕΚ του Συμβουλίου της 19ης Απριλίου 1994 σχετικά με την παροχή κοινοτικών επιδοτήσεων επιτοκίου για δάνεια που χορηγεί η Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων σε μικρομεσαίες επιχειρήσεις στο πλαίσιο της προσωρινής δανειοδοτικής της διευκόλυνσης (ΕΕ αριθ. L 107 της 28. 4. 1994, σ. 57). Πρόταση απόφασης του Συμβουλίου, που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 10 Απριλίου 1996, σχετικά με την παροχή εγγυήσεων για τα δάνεια που λαμβάνουν οι μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις οι οποίες δημιουργούν απασχόληση [COM(96) 155]. Η πίστωση αυτή έχει ως στόχο τη βελτίωση της πρόσβασης και τη μείωση του κόστους των δανείων που λαμβάνουν οι μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις για τη χρηματοδότηση των επενδύσεων που δημιουργούν απασχόληση. Καλύπτει, αφενός, τις επιδοτήσεις επιτοκίων (δύο εκατοστιαίες μονάδες ετησίως για περίοδο πέντε ετών κατ' ανώτατο όριο και για ποσό 1 δισεκατομμυρίου Ecu κατ' ανώτατο όριο) που χορηγούνται από την Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων στις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις (περιλαμβανομένων και των συνεταιρισμών) σύμφωνα με τη διαδικασία που ισχύει για τα δάνεια που χορηγούνται στο πλαίσιο του προσωρινού μηχανισμού δανειοδότησης, ο οποίος θεσπίσθηκε από τα Ευρωπαϊκά Συμβούλια του Εδιμβούργου και της Κοπεγχάγης. Οι επιδοτήσεις αυτές χορηγούνται μόνο για επενδυτικά σχέδια που δημιουργούν απασχόληση. Η πίστωση αυτή καλύπτει, αφετέρου, ολόκληρο ή ένα μέρος του κόστους της εγγύησης των δανείων εκ μέρους του Ευρωπαϊκού Ταμείου Επενδύσεων για τις επενδύσεις που κάνουν οι μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις που δημιουργούν απασχόληση, κατά προτίμηση αυτές που απασχολούν 50 άτομα τουλάχιστον.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β5
(Προστασία των καταναλωτών, εσωτερική αγορά, βιομηχανία και διευρωπαϊκά δίκτυα)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β5-3 2 — ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΣΤΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ ΤΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
B5-3 2 2	*(συνέχεια)*						
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	96 650 000	94 950 000	—	—	96 650 000	94 950 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β5-3 2	96 650 000	94 950 000	—	—	96 650 000	94 950 000
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	216 930 000	206 460 000	—	—	216 930 000	206 460 000
	Σύνολο τίτλου Β5-3	**216 930 000**	**206 460 000**	**—**	**—**	**216 930 000**	**206 460 000**
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	715 730 000	593 152 000	—	—	715 730 000	593 152 000
	Σύνολο υποδιαίρεσης Β5	**715 730 000**	**593 152 000**	**—**	**—**	**715 730 000**	**593 152 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B5

(Προστασία των καταναλωτών, εσωτερική αγορά, βιομηχανία και διευρωπαϊκά δίκτυα)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B5-3 2 — ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΣΤΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ ΤΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B5-3 2 2	*(συνέχεια)*

Η πίστωση αναλήψεων υποχρεώσεων που εγκρίθηκε για το 1996 ανέρχεται σε 57 750 000 Ecu.

Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση						
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994						
Πιστώσεις 1995	2 750 000	2 750 000				
Πιστώσεις 1996	57 750 000		57 750 000			
Σύνολο	60 500 000	2 750 000	57 750 000			

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Μέρος Β

ΥΠΟΔΙΑΙΡΕΣΗ Β7

ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΔΡΑΣΕΙΣ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΤΙΤΛΟΣ Β7-4

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΤΡΙΤΕΣ ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΕΣ ΧΩΡΕΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΕΓΓΥΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΜΕΣΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-4 1 — MEDA (ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΕΤΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΔΟΜΩΝ ΣΤΙΣ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ)

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-4 1						
Β7-4 1 0	***Meda (συνοδευτικά μέτρα για τις μεταρρυθμίσεις των οικονομικών και κοινωνικών δομών στις τρίτες χώρες της Μεσογείου)***						
	Διαχωριζόμενες πιστώσεις	403 000 000	202 000 000	—	—	403 000 000	202 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΤΙΤΛΟΣ Β7-4

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΤΡΙΤΕΣ ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΕΣ ΧΩΡΕΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΕΓΓΥΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΜΕΣΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-4 1 — MEDA (ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΕΤΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΔΟΜΩΝ ΣΤΙΣ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ)

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
Β7-4 1 0	Ψήφισμα του Συμβουλίου της 8ης Φεβρουαρίου 1977 σχετικά με τον ευρωαραβικό διάλογο, συμπεριλαμβανομένης της ίδρυσης Ευρωαραβικού Πανεπιστημίου. Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1763/92 του Συμβουλίου της 29ης Ιουνίου 1992 σχετικά με τη χρηματοδοτική συνεργασία που αφορά το σύνολο των τρίτων χωρών στη Λεκάνη της Μεσογείου (ΕΕ αριθ. L 181 της 1. 7. 1992, σ. 5), όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1735/94 (ΕΕ αριθ. L 182 της 16. 7. 1994, σ. 6). Πρόταση κανονισμού (ΕΚ) του Συμβουλίου, που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 8 Ιουλίου 1994, όσον αφορά τη δημιουργία θέσεων απασχόλησης και τη στήριξη στις μικρές επιχειρήσεις και στις «μικροεπιχειρήσεις» των χωρών του Μαγκρέμπ (ΕΕ αριθ. C 214 της 4. 8. 1994, σ. 26). Πρόταση κανονισμού (ΕΚ) του Συμβουλίου, που υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 7 Ιουνίου 1995, για χρηματοδοτικά και τεχνικά μέτρα με σκοπό την υποστήριξη της μεταρρύθμισης των οικονομικών και κοινωνικών δομών των εδαφών και των τρίτων χωρών της Μεσογείου (ΕΕ αριθ. C 232 της 6. 9. 1995, σ. 5). Η πίστωση αυτή προορίζεται ιδίως να καλύψει τη χρηματοδότηση στήριξης για: — την οικονομική μετάβαση [συνοδεύοντας τη διαδικασία εκσυγχρονισμού και οικονομικής αναδιάρθρωσης των τρίτων μεσογειακών χωρών με σκοπό την προοδευτική δημιουργία μιας ζώνης ελεύθερων συναλλαγών και προωθώντας τις άμεσες επενδύσεις στην περιοχή μέσω κοινών επιχειρήσεων (MED-Invest, European Community International Investment Partners, κεφάλαια επιχειρηματικού κινδύνου)], — την καλύτερη κοινωνικοοικονομική ισορροπία (ιδίως συμβάλλοντας στη βελτίωση των κοινωνικών υπηρεσιών· στην αρμονική και ολοκληρωμένη ανάπτυξη του αγροτικού κόσμου· στη δέσμευση των κοινωνιών στην υπηρεσία της ανάπτυξης· στην εκπαίδευση και τις πολιτιστικές ανταλλαγές· στην ενίσχυση της δημοκρατίας και των δικαιωμάτων του ανθρώπου και στην προστασία του περιβάλλοντος), — την περιφερειακή ολοκλήρωση και, ιδίως, την προώθηση της περιφερειακής συνεργασίας σε όλους τους τομείς, συμπεριλαμβανομένου του τομέα του περιβάλλοντος (περιφερειακά σχέδια, προγράμματα αποκεντρωμένης συνεργασίας, διαμεθοριακή συνεργασία με τις μεσογειακές περιοχές της Ευρωπαϊκής Ένωσης)· την ειρηνευτική διαδικασία στη Μέση Ανατολή. Καλύπτει επίσης τις δαπάνες μελετών, συνεδριάσεων εμπειρογνωμόνων, συνδιασκέψεων και συνεδρίων, πληροφόρησης και δημοσιεύσεων που συνδέονται άμεσα με την υλοποίηση του στόχου της δράσης της οποίας αποτελούν αναπόσπαστο μέρος, εκτός εκείνων που υπάγονται στη διαχείριση αυτών των ενεργειών ή της γενικής διοίκησης (βλέπε ανακοίνωση της Επιτροπής της 22ας Απριλίου 1992). Καταλογίζονται επίσης στο άρθρο αυτό οι δαπάνες ενεργειών και μέτρων δημοσιότητας και οριζόντιας ενημέρωσης που συνδέονται άμεσα με την υλοποίηση των στόχων της δράσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις τρίτες μεσογειακές χώρες. Η πίστωση αυτή καλύπτει, εξάλλου, εφόσον προβλέπεται στα χρηματοδοτικά υπομνήματα ή σε ισοδύναμα έγγραφα, τις συμβάσεις τις οποίες η Επιτροπή έχει συνάψει για τη διάρκεια των προγραμμάτων παροχής τεχνικής υποστήριξης και κάλυψης των δαπανών διοκητικού χαρακτήρα, επ' αμοιβαία ωφελεία της ίδιας και των εταίρων χωρών. Οι συμβάσεις με εμπειρογνώμονες που είναι επιφορτισμένοι με τις ενέργειες προετοιμασίας της συγγραφής υποχρεώσεων των σχεδίων, αξιολόγησης των προσφορών, παρακολούθησης και του λογιστικού ελέγχου συνάπτονται για διάρκεια ενός έτους με δυνατότητα ανανέωσης. Η Επιτροπή θα πρέπει να διαβιβάζει, όποτε της το ζητεί αιτιολογημένα κάποιο σκέλος της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής, κάθε χρήσιμη πληροφορία, συμπεριλαμβανομένων των αποτελεσμάτων των εργασιών των εμπειρογνωμόνων όσον αφορά την εφαρμογή των προγραμμάτων. Οι αντίστοιχες πιστώσεις που χορηγούνται σε αυτό το πλαίσιο δεν μπορούν να υπερβαίνουν το 3 % των εγκεκριμένων πιστώσεων για το πρόγραμμα Meda, για τις πιστώσεις που εγγράφονται στο συγκεκριμένο κονδύλι. Σύμφωνα με τα αποτελέσματα της διαδικασίας συνεργασίας όσον αφορά τους κανονισμούς σχετικά με τα διαρθρωτικά ταμεία [δήλωση αριθ. 29 στο άρθρο 11 του τροποποιημένου κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4253/88], η πίστωση αυτή καλύπτει, επιπλέον, τη συγχρηματοδότηση ενεργειών διαρθρωτικής φύσεως στις τρίτες όμορες με την Κοινότητα χώρες, οι οποίες θα συγχρηματοδοτηθούν από τα διαρθρωτικά ταμεία.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-4 1 — MEDA (ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΕΤΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΔΟΜΩΝ ΣΤΙΣ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ) *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
B7-4 1 0	*(συνέχεια)*						
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	403 000 000	202 000 000	—	—	403 000 000	202 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β7-4 1	403 000 000	202 000 000	—	—	403 000 000	202 000 000
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	666 000 000	517 503 000	—	—	666 000 000	517 503 000
	Σύνολο τίτλου Β7-4	**666 000 000**	**517 503 000**	**—**	**—**	**666 000 000**	**517 503 000**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση B7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ B7-4 1 — MEDA (ΣΥΝΟΔΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΕΤΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΔΟΜΩΝ ΣΤΙΣ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ) *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B7-4 1 0	*(συνέχεια)*

Η πίστωση αναλήψεων υποχρεώσεων που εγκρίθηκε για το 1996 ανέρχεται σε 403 εκατομμύρια Ecu.

Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση	114 424 120	58 800 000	45 000 000	10 624 120		
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994						
Πιστώσεις 1995	172 900 000	32 200 000	57 000 000	50 000 000	33 700 000	
Πιστώσεις 1996	403 000 000		100 000 000	160 000 000	132 000 000	110 000 000
Σύνολο	690 324 120	91 000 000	202 000 000	220 624 120	165 700 000	110 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΤΙΤΛΟΣ Β7-5

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ ΚΑΙ ΤΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΤΗΣ ΠΡΩΗΝ ΣΟΒΙΕΤΙΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0						
Β7-5 0 0	***Ενίσχυση για την ανασυγκρότηση των χωρών της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης***						
	Διαχωριζόμενες πιστώσεις	1 037 000 000	963 000 000	—	—	1 037 000 000	963 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΤΙΤΛΟΣ Β7-5

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ ΚΑΙ ΤΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΤΗΣ ΠΡΩΗΝ ΣΟΒΙΕΤΙΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
Β7-5 0 0	*Παλαιά άρθρα Β7-6 0 0 και Β7-6 3 1 (εν μέρει)* Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 του Συμβουλίου της 18ης Δεκεμβρίου 1989 σχετικά με την οικονομική ενίσχυση υπέρ της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας και της Λαϊκής Δημοκρατίας της Πολωνίας (ΕΕ αριθ. L 375 της 23. 12. 1989, σ. 11). Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2698/90 του Συμβουλίου της 17ης Σεπτεμβρίου 1990 που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 με σκοπό την επέκταση της οικονομικής ενίσχυσης σε άλλες χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης (ΕΕ αριθ. L 257 της 21. 9. 1991, σ. 1) (Βουλγαρία, Ρουμανία, Τσεχοσλοβακία, Γιουγκοσλαβία, Λαοκρατική Δημοκρατία της Γερμανίας). Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3800/91 του Συμβουλίου της 23ης Δεκεμβρίου 1991 που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 προκειμένου να επεκταθεί η οικονομική ενίσχυση και σε άλλες χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης (ΕΕ αριθ. L 357 της 28. 12. 1991, σ. 10) (Αλβανία, Εσθονία, Λετονία, Λιθουανία, εκτός της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Γερμανίας). Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2334/92 του Συμβουλίου της 7ης Αυγούστου 1992 που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 με σκοπό την επέκταση της οικονομικής ενίσχυσης στη Σλοβενία (ΕΕ αριθ. L 227 της 11. 8. 1992, σ. 1). Απόφαση 93/246/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 29ης Απριλίου 1993 για την έγκριση της δεύτερης φάσης του προγράμματος διευρωπαϊκής συνεργασίας στον τομέα της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (Tempus II) (1994-1998) (ΕΕ αριθ. L 112 της 6. 5. 1993, σ. 34). Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1764/93 του Συμβουλίου της 30ής Ιουνίου 1993 που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 σχετικά με τη χορήγηση οικονομικής ενίσχυσης σε ορισμένες χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης (ΕΕ αριθ. L 162 της 3. 7. 1993, σ. 1) (Τσεχική Δημοκρατία και Σλοβακική Δημοκρατία). Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1366/95 του Συμβουλίου της 12ης Ιουνίου 1995 που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 με σκοπό την επέκταση της οικονομικής βοήθειας στην Κροατία (ΕΕ αριθ. L 133 της 17. 6. 1995, σ. 1). Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει, στο πλαίσιο του εκδημοκρατισμού και της μετάβασης των χωρών της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης προς την ελεύθερη οικονομία και με σκοπό την υποστήριξη της διαδικασίας μεταρρυθμίσεων και προσέγγισης προς την Ευρωπαϊκή Ένωση στο πλαίσιο των ευρωπαϊκών συμφωνιών, τις χρηματοδοτήσεις προγραμμάτων που έχουν, ιδίως, ως στόχο: — τη δημιουργία και ανάπτυξη κοινωνικής υποδομής και συνεργασίας με τις μη κυβερνητικές οργανώσεις, — την ενίσχυση του ιδιωτικού τομέα, ιδίως των μικρών και μεσαίων επιχειρήσεων, και την προώθηση των ιδιωτικών επενδύσεων και του τουρισμού, — τον εκσυγχρονισμό του δημοσιονομικού συστήματος, από τη φορολογική πολιτική μέχρι τις χρηματοοικονομικές υπηρεσίες, — την ανάπτυξη πλαισίου κοινωνικής προστασίας, που θα περιλαμβάνει δραστήριες πολιτικές απασχόλησης και καταπολέμησης της φτώχειας, — την προώθηση του κοινωνικού διαλόγου, ιδιαίτερα σε σχέση με την άσκηση των δικαιωμάτων που προσδιορίζονται στην οδηγία για τη δημιουργία ενός ευρωπαϊκού εργατικού συμβουλίου, — την πυρηνική προστασία και ασφάλεια, — τις μεταρρυθμίσεις που συνδέονται με την αποκατάσταση των θεμελιωδών υποδομών για τη λειτουργία σύγχρονης οικονομίας, παραδείγματος χάρη, στους τομείς των μεταφορών, του περιβάλλοντος, της ενέργειας, της υγείας και των ανθρώπινων πόρων, — την πολιτισμική συνεργασία στον τομέα της ευρωπαϊκής ολοκλήρωσης, ειδικότερα μέσω της στήριξης του Κολεγίου της Ευρώπης στο Νατολίν (Βαρσοβία) (400 000 Ecu), — την αναμόρφωση της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και του συστήματος επαγγελματικής κατάρτισης. Πέρα από την παροχή οικονομικής βοήθειας, η πίστωση αυτή καλύπτει επίσης την ενίσχυση προστασίας του περιβάλλοντος. Στο πλαίσιο των ανά τρίμηνο εκθέσεων για την εκτέλεση του προγράμματος Phare, η Επιτροπή θα παρέχει καταμερισμό δαπανών που έχουν πραγματοποιηθεί στους ακόλουθους τομείς: — προσέγγιση της νομοθεσίας, — ιδιωτικός τομέας, αναδιάρθρωση, ιδιωτικοποίηση, μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις, — δημοσιονομικός τομέας, — αναδιάρθρωση του γεωργικού τομέα, — περιβάλλον, πυρηνική ασφάλεια, αποτελεσματικότητα, εξοικονόμηση ενέργειας και ανάπτυξη εναλλακτικών μορφών ενέργειας που αντικαθιστούν την πυρηνική ενέργεια,

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
Β7-5 0 0	*(συνέχεια)*						

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
B7-5 0 0	*(συνέχεια)* — κοινωνική ανάπτυξη και απασχόληση, — εκπαίδευση, επιμόρφωση και έρευνα, — υποδομές (ενέργεια, μεταφορές, τηλεπικοινωνίες κ.λπ.), — δημόσια διοίκηση και οργανισμοί, — ολοκληρωμένη περιφερειακή δράση, — δημόσια υγεία, — προστασία των καταναλωτών, — προώθηση της ισότητας ευκαιριών, ιδίως όσον αφορά την αμοιβή και την πρόσβαση στην αγορά εργασίας, — άλλοι. Καταλογίζεται επίσης στο παρόν άρθρο μία βοήθεια στις πιο μειονεκτικές ομάδες μέσω των μη κυβερνητικών οργανώσεων στους τομείς της γεωργίας, της υγείας και της κατοικίας, και αυτό σε τοπικό επίπεδο. Η πίστωση αυτή καλύπτει, εξάλλου, δράσεις ισότητας των ευκαιριών υπέρ των γυναικών στους τομείς της εκπαίδευσης και της επαγγελματικής κατάρτισης, τόσο στις μεγάλες επιχειρήσεις όσο και στις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις και βιοτεχνίες, καθώς και την παροχή κοινωνικής βοήθειας (περίθαλψη, παιδική μέριμνα). Καλύπτει επίσης, εφόσον προβλέπεται στα χρηματοδοτικά υπομνήματα ή σε ισοδύναμα έγγραφα, τις συμβάσεις τις οποίες η Επιτροπή έχει συνάψει για τη διάρκεια των προγραμμάτων παροχής, τεχνικής υποστήριξης και κάλυψης των δαπανών διοικητικού χαρακτήρα, επ' αμοιβαία ωφελεία της ίδιας και των εταίρων χωρών. Οι συμβάσεις με εμπειρογνώμονες που είναι επιφορτισμένοι με τις ενέργειες προετοιμασίας της συγγραφής υποχρεώσεων των σχεδίων, αξιολόγησης των προσφορών, παρακολούθησης και του λογιστικού ελέγχου συνάπτονται για διάρκεια ενός έτους με δυνατότητα ανανέωσης. Η Επιτροπή θα πρέπει να διαβιβάζει, όποτε της το ζητεί αιτιολογημένα κάποιο σκέλος της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής, κάθε χρήσιμη πληροφορία, συμπεριλαμβανομένων των αποτελεσμάτων των εργασιών των εμπειρογνωμόνων όσον αφορά την εφαρμογή των προγραμμάτων. Οι αντίστοιχες πιστώσεις που χορηγούνται σε αυτό το πλαίσιο δεν μπορούν να υπερβαίνουν το 2 % των εγκεκριμένων πιστώσεων για το πρόγραμμα Phare, για τις πιστώσεις που εγγράφονται στο συγκεκριμένο κονδύλι. Ποσό 1 εκατομμυρίου Ecu διατίθεται για τη στήριξη της ανασυγκρότησης και ανάπτυξης της ραδιοφωνίας και της τηλεόρασης στις χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης, κυρίως με τη χρηματοδότηση μέτρων επιμόρφωσης και συνεχούς εκπαίδευσης των δημοσιογράφων και άλλων παραγόντων του τομέα των επικοινωνιών, καθώς και με ανταλλαγές και διασκέψεις μεταξύ των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των χωρών της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης. Ποσό 200 000 Ecu προορίζεται για την υποστήριξη των δράσεων κατάρτισης, των δημοσιεύσεων και των ερευνητικών εργασιών που αφορούν την ευρωπαϊκή ολοκλήρωση και τη συνεργασία με τις χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης που πραγματοποιούνται από το Διεθνές Κέντρο Ευρωπαϊκής Κατάρτισης στις χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης. Ποσό τουλάχιστο 100 εκατομμυρίων Ecu διατίθεται για τη χρηματοδότηση προγραμμάτων που αφορούν το περιβάλλον, και ιδίως τον παροπλισμό αντιδραστήρων υψηλής απόδοσης φυσικής κυκλοφορίας (RBMK). Η Επιτροπή θα υποβάλει αναφορά στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με τη χρησιμοποίηση της πιστώσεως αυτής.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΑ ΝΕΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΚΑΙ ΤΗ ΜΟΓΓΟΛΙΑ

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
Β7-5 0 0	*(συνέχεια)*						
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	1 231 000 000	1 143 000 000	—	—	1 231 000 000	1 143 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β7-5 0	1 231 000 000	1 143 000 000	—	—	1 231 000 000	1 143 000 000
	ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2						
Β7-5 2 0	***Βοήθεια για την εξυγίανση και την ανάκαμψη τις οικονομίας των νέων ανεξάρτητων κρατών και της Μογγολίας***						
	Διαχωριζόμενες πιστώσεις	498 000 000	426 000 000	—	—	498 000 000	426 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 0 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ *(συνέχεια)*

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΑ ΝΕΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΚΑΙ ΤΗ ΜΟΓΓΟΛΙΑ

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
Β7-5 0 0	*(συνέχεια)* Η πίστωση αναλήψεων υποχρεώσεων που εγκρίθηκε για το 1996 ανέρχεται σε 1 037 εκατομμύρια Ecu. Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση	1 989 343 419	621 000 000	576 000 000	350 000 000	150 000 000	292 343 419
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994	15 000 000	15 000 000				
Πιστώσεις 1995	964 020 000	152 700 000	201 000 000	214 000 000	187 000 000	209 320 000
Πιστώσεις 1996	1 037 000 000		186 000 000	226 000 000	240 000 000	385 000 000
Σύνολο	4 005 363 419	788 700 000	963 000 000	790 000 000	577 000 000	886 663 419

Β7-5 2 0	*Παλαιά άρθρα Β7-6 2 0 και Β7-6 3 1 (εν μέρει)* Κανονισμός (ΕΟΚ, Ευρατόμ) αριθ. 2157/91 του Συμβουλίου της 15ης Ιουλίου 1991 για τη χορήγηση τεχνικής ενίσχυσης προς την Ένωση Σοβιετικών Σοσιαλιστικών Δημοκρατιών στην προσπάθειά της για την εξυγίανση και ανόρθωση της οικονομίας της (ΕΕ αριθ. L 201 της 24. 7. 1991, σ. 2). Απόφαση 93/246/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 29ης Απριλίου 1993 για την έγκριση της δεύτερης φάσης του προγράμματος διευρωπαϊκής συνεργασίας στον τομέα της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (Tempus II) (1994-1998) (ΕΕ αριθ. L 112 της 6. 5. 1993, σ. 34). Κανονισμός (Ευρατόμ, ΕΟΚ) αριθ. 2053/93 του Συμβουλίου της 19ης Ιουλίου 1993 για τη χορήγηση τεχνικής συνδρομής στα ανεξάρτητα κράτη της πρώην Σοβιετικής Ένωσης και τη Μογγολία για την προσπάθεια εξυγίανσης και ανόρθωσης των οικονομιών τους (ΕΕ αριθ. L 187 της 29. 7. 1993, σ. 1). Η πίστωση αυτή προορίζεται να καλύψει τη χρηματοδότηση ή τη συμμετοχή στη χρηματοδότηση ενεργειών τεχνικής βοήθειας για τη στήριξη της μετάβασης προς την οικονομία της αγοράς. Οι ενέργειες αυτές αφορούν, μεταξύ άλλων, τους τομείς της επαγγελματικής κατάρτισης επί θεμάτων διαχείρισης στο δημόσιο και ιδιωτικό τομέα, της ενέργειας, της πυρηνικής ασφάλειας, των μεταφορών των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών, της διακίνησης τροφίμων, του περιβάλλοντος και της υγείας, με σκοπό τη στήριξη της εγκαθίδρυσης δημοκρατικού πολιτεύματος και της εξασφάλισης ίσης μεταχείρισης μεταξύ ανδρών και γυναικών στις εν λόγω χώρες.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΑ ΝΕΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΚΑΙ ΤΗ ΜΟΓΓΟΛΙΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
Β7-5 2 0	*(συνέχεια)*						

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΑ ΝΕΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΚΑΙ ΤΗ ΜΟΓΓΟΛΙΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
Β7-5 2 0	*(συνέχεια)* Ποσό 1 εκατομμυρίου Ecu διατίθεται για τη στήριξη της ανασυγκρότησης και ανάπτυξης της ραδιοφωνίας και της τηλεόρασης στα ανεξάρτητα κράτη της πρώην Σοβιετικής Ένωσης, κυρίως με τη χρηματοδότηση μέτρων επιμόρφωσης και συνεχούς εκπαίδευσης των δημοσιογράφων και άλλων παραγόντων του τομέα των επικοινωνιών, καθώς και με ανταλλαγές και διασκέψεις μεταξύ των κρατών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των ανεξάρτητων κρατών της πρώην Σοβιετικής Ένωσης. Ποσό τουλάχιστο 50 εκατομμυρίων Ecu προορίζεται για τη χρηματοδότηση προγραμμάτων που αφορούν το περιβάλλον, και ιδίως τον παροπλισμό αντιδραστήρων υψηλής απόδοσης φυσικής κυκλοφορίας RBMK. Η Επιτροπή θα υποβάλει αναφορά στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με τη χρησιμοποίηση της πιστώσεως αυτής. Ποσό ίσο με το 10 % της πίστωσης προορίζεται για τη χρηματοδότηση των μεταρρυθμίσεων του πανεπιστημιακού συστήματος στά νέα ανεξάρτητα κράτη, ιδιαίτερα μέσω του προγράμματος Tempus. Η πίστωση αυτή καλύπτει επίσης τη βοήθεια που καταβάλλεται στις πιο μειονεκτικές ομάδες μέσω των μη κυβερνητικών οργανώσεων στους τομείς της γεωργίας, της υγείας και της κατοικίας, και αυτό σε τοπικό επίπεδο. Αυτά τα κεφάλαια θα στηρίξουν τις δράσεις ισότητας των ευκαιριών υπέρ των γυναικών στους τομείς της εκπαίδευσης και της επαγγελματικής κατάρτισης, τόσο στις μεγάλες επιχειρήσεις όσο και στις μικρομεσαίες επιχειρήσεις και βιοτεχνίες, καθώς και στην παροχή κοινωνικής βοήθειας (περίθαλψη, παιδική μέριμνα). Η πίστωση αυτή καλύπτει, εξάλλου, εφόσον προβλέπεται στα χρηματοδοτικά υπομνήματα ή σε ισοδύναμα έγγραφα, τις συμβάσεις τις οποίες η Επιτροπή έχει συνάψει για τη διάρκεια των προγραμμάτων παροχής, τεχνικής υποστήριξης και κάλυψης των δαπανών διοικητικού χαρακτήρα, επ' αμοιβαία ωφελεία της ίδιας και των εταίρων χωρών. Οι συμβάσεις με εμπειρογνώμονες που είναι επιφορτισμένοι με τις ενέργειες προετοιμασίας της συγγραφής υποχρεώσεων των σχεδίων, αξιολόγησης των προσφορών, παρακολούθησης και του λογιστικού ελέγχου συνάπτονται για διάρκεια ενός έτους με δυνατότητα ανανέωσης. Η Επιτροπή θα πρέπει να διαβιβάζει, όποτε της το ζητεί αιτιολογημένα κάποιο σκέλος της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής, κάθε χρήσιμη πληροφορία, συμπεριλαμβανομένων των αποτελεσμάτων των εργασιών των εμπειρογνωμόνων όσον αφορά την εφαρμογή των προγραμμάτων. Οι αντίστοιχες πιστώσεις που χορηγούνται σε αυτό το πλαίσιο δεν μπορούν να υπερβαίνουν το 3,5 % των εγκεκριμένων πιστώσεων για το πρόγραμμα Tacis, για τις πιστώσεις που εγγράφονται αιτιολογημένα στο συγκεκριμένο κονδύλι.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΑ ΝΕΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΚΑΙ ΤΗ ΜΟΓΓΟΛΙΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
B7-5 2 0	*(συνέχεια)*						
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	528 000 000	445 000 000	—	—	528 000 000	445 000 000
	ΣΥΝΟΛΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Β7-5 2	528 000 000	445 000 000	—	—	528 000 000	445 000 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ
Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Β7-5 2 — ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕ ΤΑ ΝΕΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΚΡΑΤΗ ΚΑΙ ΤΗ ΜΟΓΓΟΛΙΑ *(συνέχεια)*

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις
Β7-5 2 0	*(συνέχεια)* Η πίστωση αναλήψεων υποχρεώσεων που εγκρίθηκε για το 1996 ανέρχεται σε 498 εκατομμύρια Ecu. Χρονοδιάγραμμα:

Αναλήψεις υποχρεώσεων		Πληρωμές				
		1995	1996	1997	1998	Επόμενα οικονομικά έτη
Αναλήψεις υποχρεώσεων που πραγματοποιήθηκαν πριν από το 1995 που απομένουν προς εκκαθάριση	1 233 972 947	403 000 000	308 000 000	280 000 000	242 972 947	
Πιστώσεις αναλήψεων υποχρεώσεων που μεταφέρθηκαν και/ή ανασχηματίστηκαν από το 1994						
Πιστώσεις 1995	506 850 000	16 650 000	75 000 000	155 000 000	180 000 000	80 200 000
Πιστώσεις 1996	498 000 000		43 000 000	87 000 000	160 000 000	208 000 000
Σύνολο	2 238 822 947	419 650 000	426 000 000	522 000 000	582 972 947	288 200 000

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση Β7
(Εξωτερικές δράσεις)

Άρθρο Θέση	Ονομασία	Προϋπολογισμός 1996		Διορθωτικός και συμπληρωματικός προϋπολογισμός αριθ. 1		Νέο ποσό	
		Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές	Αναλήψεις υποχρεώσεων	Πληρωμές
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	1 840 900 000	1 656 500 000	—	—	1 840 900 000	1 656 500 000
	Σύνολο τίτλου Β7-5	**1 840 900 000**	**1 656 500 000**	**—**	**—**	**1 840 900 000**	**1 656 500 000**
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	5 428 583 000	4 466 436 000	—	—	5 428 583 000	4 466 436 000
	Σύνολο υποδιαίρεσης Β7	**5 428 583 000**	**4 466 436 000**	**—**	**—**	**5 428 583 000**	**4 466 436 000**
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων	42 424 500 000	42 424 500 000	+ 0	+ 0	42 424 500 000	42 424 500 000
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	40 041 838 000	35 404 819 000	+ 0	+ 0	40 041 838 000	35 404 819 000
	Σύνολο μέρους Β	**82 466 338 000**	**77 829 319 000**	+ **0**	+ **0**	**82 466 338 000**	**77 829 319 000**
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων	2 696 735 349	2 696 735 349	—	—	2 696 735 349	2 696 735 349
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων						
	Σύνολο μέρους Α	**2 696 735 349**	**2 696 735 349**	**—**	**—**	**2 696 735 349**	**2 696 735 349**
	Μερικό σύνολο μη διαχωριζόμενων πιστώσεων	45 121 235 349	45 121 235 349	+ 0	+ 0	45 121 235 349	45 121 235 349
	Μερικό σύνολο διαχωριζόμενων πιστώσεων	40 041 838 000	35 404 819 000	+ 0	+ 0	40 041 838 000	35 404 819 000
	ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ	**85 163 073 349**	**80 526 054 349**	+ **0**	+ **0**	**85 163 073 349**	**80 526 054 349**

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Υποδιαίρεση B7
(Εξωτερικές δράσεις)

Άρθρο Θέση	Παρατηρήσεις